



Kasutuskorraldus

Quality, Design and Innovation



[home.liebherr.com/fridge-manuals](http://home.liebherr.com/fridge-manuals)



# LIEBHERR

# Sisu

<b>1</b>	<b>Seadme ülevaade.....</b>	<b>3</b>
1.1	Tarnekomplekt.....	3
1.2	Seadme ja varustuse ülevaade.....	3
1.3	SmartDevice.....	3
1.4	Seadme kasutusvaldkond.....	4
1.5	Vastavus.....	4
1.6	SVHC ained vastavalt REACH määrusele.....	4
1.7	EPREL andmepank.....	4
<b>2</b>	<b>Üldised ohutusjuhised.....</b>	<b>4</b>
<b>3</b>	<b>Touch-displei talitlusviis.....</b>	<b>6</b>
3.1	Navigatsioon ja sümbolite selgitus.....	6
3.2	Menüüd.....	6
3.3	Puhkemoodus.....	7
<b>4</b>	<b>Käikuvõtmine.....</b>	<b>7</b>
4.1	Seadme sisselülitamine (esmakordne käikuvõtmine).....	7
4.2	EasyTwist-Ice'i käikuvõtmine*.....	7
<b>5</b>	<b>Ladustamine.....</b>	<b>7</b>
5.1	Juhised säilitamise kohta.....	7
5.2	Jahutusosa.....	8
5.3	BioFresh.....	8
5.4	Külmutusosa.....	8
5.5	Säilitusajad.....	9
<b>6</b>	<b>Energia säästmine.....</b>	<b>9</b>
<b>7</b>	<b>Käsitsemine.....</b>	<b>10</b>
7.1	Käsitsemis- ja näiduelemendid.....	10
7.1.1	Status-näit.....	10
7.1.2	Näidusümbolid.....	10
7.2	Seadme funktsioonid.....	10
7.2.1	Juhised seadme funktsioonide kohta.....	10
	Seadme välja- ja sisselülitamine.....	10
	Temperatuuritsooni välja- ja sisselülitamine.....	11
	WLAN.....	11
	Temperatuur.....	12
	Temperatuuriühik.....	12
	BioFresh B-Value .....	13
	D-Value.....	13
	SuperCool.....	13
	SuperFrost.....	14
	Sulatustsükli käivitamine.....	14
	PartyMode .....	14
	HolidayMode.....	15
	SabbathMode.....	15
	E-Saver .....	16



CleaningMode.....	16
Displei heledus.....	17
Uksealarm.....	17
Sisestuslukk.....	17
Seadmeinfo.....	18
Tarkvara.....	18
Meeldetuletus.....	18
Demomoodus.....	18
Tehaseseadetele lähtestamine.....	19
7.3 Teated.....	19
7.3.1 Hoiatuste ülevaade.....	20
7.3.2 Hoiatuste lõpetamine.....	20
7.3.3 Meeldetuletuste ülevaade.....	21
7.3.4 Meeldetuletuste lõpetamine.....	21

<b>8</b>	<b>Varustus.....</b>	<b>21</b>
8.1	Ukseriul.....	21
8.2	Riiulid.....	21
8.3	Jaotatav riiul.....	22
8.4	VarioSafe * .....	22
8.5	Varieeritav pudelalus.....	24
8.6	Sahtlid.....	25
8.7	Fruit & Vegetable-Safe'i kaas.....	26
8.8	Niiskuse reguleerimine.....	26
8.9	Klaasplaadid.....	26
8.10	EasyTwist-Ice*.....	27
8.11	VarioSpace.....	28
8.12	Pudelihoidik.....	28
8.13	Külmaaku*.....	28
<b>9</b>	<b>Hooldus.....</b>	<b>28</b>
9.1	FreshAir aktiivsoefilter.....	28
9.2	Väljatõmbesüsteemide lahtivõtmine / monteerimine.....	29
9.3	Seadme sulatamine.....	29
9.4	Seadme puhastamine.....	29
<b>10</b>	<b>Kliendiabi.....</b>	<b>31</b>
10.1	Tehnilised andmed.....	31
10.2	Käitumürad.....	32
10.3	Tehniline rike.....	32
10.4	Klienditeenindus.....	33
10.5	Tüübisilt.....	33
<b>11</b>	<b>Käigustvõtmine.....</b>	<b>33</b>
<b>12</b>	<b>Utiliseerimine.....</b>	<b>34</b>
12.1	Seadme ettevalmistamine utiliseerimiseks.....	34
12.2	Seadme keskkonnasõbralik utiliseerimine.....	34

Tootja töötab pidevalt kõigi tüüpide ja mudelite edasiarendamise kallal. Palun mõistke, et peame jätma endale õiguse teha kuju, varustuse ning tehnoloogiaga seonduvaid muudatusi.

Sümbol	Selgitus
	<p><b>Lugege juhendit</b></p> <p>Et oma uue seadme kõiki eeliseid tundma õppida, lugege palun käesolevas korralduses esitatud juhised tähelepanelikult läbi.</p>

## 1.2 Seadme ja varustuse ülevaade

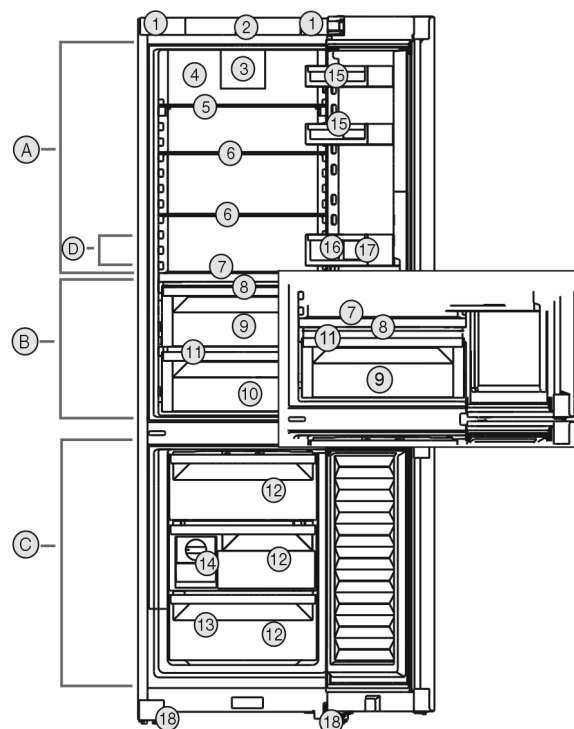


Fig. 1 Näitlik kujutis

### Temperatuurivahemik

- (A) Jahutusosa (C) Külmutusosa  
(B) BioFresh (D) Külmim tsoon

### Varustus

- (1) Transportimis-kande-käepidemed (10) Meat & Dairy-Safe\*  
(2) Käsitsemiselemendid (11) Äravooluava  
(3) Ventilaator koos FreshAir'i aktiivsöefiltriga (12) Külmutussahtel  
(4) Kuiv tagasein (13) Tüübisilt  
(5) Jaotatav riul (14) EasyTwist-Ice\*  
(6) Riul (15) Konserviriul  
(7) Varieeritav pudelalus (16) Pudeliriul  
(8) Kaas Fruit & Vegetable-Safe (17) Pudelihoidik  
(9) Fruit & Vegetable-Safe (18) Seadejalad ees

### Märkus

► Riulid, sahtlid või korvid on paigutatud tarneseisundis optimaalset energiatõhusust silmas pidades. Paigutuse muudatused antud sahtlivõimaluste piires nt jahutusosa riulite puhul ei avalda mõju energiatarbele.

## 1.3 SmartDevice

SmartDevice on Teie külmiku-sügavkülmiku-kombinatsiooni võrgustamislahendus.

Kui Teie seade on SmartDevice'i võimeline või selleks ette valmistatud, siis saate oma seadme kiirelt ja lihtsalt oma WLAN-iga sidestada. SmartDevice äpiga saate oma seadet mobiilselt lõppseadmelt käsitseda. SmartDevice äpis on Teile saadaval täiendavad funktsioonid ja seadistusvõimalused.

SmartDevice'i võimeline seade:\* Teie seade SmartDevice'i võimeline. Et saaksite oma seadme WLAN-iga ühendada, peate SmartDevice äpi alla laadima.\*

Sümbol	Selgitus
	<p><b>Täiendav informatsioon internetis</b></p> <p>Digitaalse juhendi koos täiendava informatsiooniga ja edasistes keeltes leiata internetist juhendi esiküljel asuva QR koodi kaudu või sisestades teenindusnumbri leheküljel <a href="http://home.liebherr.com/fridge-manuals">home.liebherr.com/fridge-manuals</a>.</p> <p>Teenindusnumbri leiata tüübisildilt:</p> <p style="text-align: right;"><i>Fig. Näitlik kujutis</i></p>
	<p><b>Seadme kontrollimine</b></p> <p>Kontrollige kõiki osi transpordikahjustuste suhtes. Pöörduge reklamatsioonide korral edasimüüja või klienditeeninduse poole.</p>
	<p><b>Kõrvalekalded</b></p> <p>Juhend kehtib mitmele mudelile, on võimalikud kõrvalekaldeid. Lõigud, mis kehtivad ainult teatud kindlate seadmete kohta, on tähistatud tärniga (*).</p>
	<p><b>Tegevusjuhised ja tegevustulemused</b></p> <p>Tegevuskorraldused on tähistatud ►-ga. Tegevustulemused on tähistatud ▷-ga.</p>
	<p><b>Videod</b></p> <p>Seadmete kohta on videod saadaval Liebherr-Hausgeräte YouTube'i kanalil.</p>

Käesolev kasutuskorraldus kehtib järgnevale:

CBN..	52..(i) / 57..(v)(i)
CBNcmy	572i

### Märkus

Kui Teie seadme nimetuses sisaldub N, siis on tegemist NoFrost seadmega.

## 1 Seadme ülevaade

### 1.1 Tarnekomplekt

Kontrollige kõiki osi transpordikahjustuste suhtes. Pöörduge reklamatsioonide korral edasimüüja või klienditeeninduse poole. (vt. 10.4 Klienditeenindus)

Tarne koosneb järgmistest osadest:

- seisuseade
- varustus (olenevalt mudelist)
- montaažimaterjal (olenevalt mudelist)
- «Quick Start Guide»
- «Installation Guide»
- teenindusbrošüür

# Üldised ohutusjuhised

SmartDevice'ile ettevalmistatud seade.\*

Teie seade on SmartDeviceBox-iga kasutamiseks ette valmistatud. Te peate esmalt SmartDeviceBox-i soetama ja installeerima. Et saaksite oma seadme WLAN-iga ühendada, peate SmartDevice äpi alla laadima.\*



Edasine informatsioon SmartDevice'i kohta:

[smartdevice.liebherr.com](http://smartdevice.liebherr.com)

SmartDeviceBox-i soetamine Liebherr-Hausgeräte poest.\*

[home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/smartdevicebox.html)\*

SmartDevice äpi allalaadimine:



Pärast SmartDevice äpi installatsiooni ja konfigureerimist saate oma seadme SmartDevice äpi ja seadmfunktsiooni WLAN (vt. WLAN) abiga oma WLAN-iga sidestada.

## Märkus

SmartDevice-funktsioon pole järgmistes riikides saadaval: Venemaa, Valgevene, Kasahstan.

Te ei saa SmartDeviceBoxi kasutada.\*

## 1.4 Seadme kasutusvaldkond

### Sihtotstarbekohane kasutamine

Seade sobib eranditult toiduainete jahutamiseks kodustes või kodumajapidamistele sarnastes tingimustes. Selleks on nt kasutamine

- personalile ettenähtud köökides, hommikusöögiga majutusasutustes,
- külaliste poolt maamajades, hotellides, motellides ning teistes majutusasutuses,
- peotoitlustuses või sarnase teenindusega hulgimüügis.

Seade pole ette nähtud kasutamiseks sisseehitatava seadmena.

Kõik muud kasutusviisid pole lubatud.

### Ettenähtav väärkasutus

Järgmised rakendused on selgesõnaliselt keelatud:

- ravimite, vereplasma, laboripreparaatide või sarnaste meditsiinivahendite direktiivi 2007/47/EÜ alla langevate ainete ja toodete ladustamine ning jahutamine
- kasutamine plahvatusohtlikes piirkondades

Seadme väärotstarbeline kasutamine võib põhjustada ladustatud toodetel kahjustusi või tuua kaasa nende riknemise.

## Kliimaklassid

Seade on ette nähtud kliimaklassist olenevalt piiratud ümbrustemperatuuridel käitamiseks. Teie seadme kliimaklass on trükitud tüübisildile.

## Märkus

► Pidage laitmatu talitluse tagamiseks esitatud ümbrustemperatuuridest kinni.

Kliimaklass	ümbrustemperatuuridele
SN	10 °C kuni 32 °C
N	16 °C kuni 32 °C
ST	16 °C kuni 38 °C
T	16 °C kuni 43 °C
SN-ST	10 °C kuni 38 °C
SN-T	10 °C kuni 43 °C

## 1.5 Vastavus

Külmaaineringlust on tiheduse suhtes kontrollitud. Seade vastab asjaomastele ohutusnõuetele ja vastavatele direktiividele.

EL turu jaoks:\* Seade vastab direktiivile 2014/53/EL.\*

GB turu jaoks:\* Seade vastab normile Radio Equipment Regulations 2017 SI 2017 No. 1206.\*

EL vastavusdeklaratsiooni täielik tekst on saadaval järgmisel internetiaadressil: [www.liebherr.com](http://www.liebherr.com)

BioFresh-laegas vastab DIN EN 62552:2020 alusel külmsäilituslaeka nõuetele.

## 1.6 SVHC ained vastavalt REACH määrusele

Alljärgneval lingil saate kontrollida, kas Teie seade sisaldab SVHC aineid vastavalt REACH määrusele: [home.liebherr.com/de/deu/de/liebherr-erleben/nachhaltigkeit/umwelt/scip/scip.html](http://home.liebherr.com/de/deu/de/liebherr-erleben/nachhaltigkeit/umwelt/scip/scip.html)

## 1.7 EPREL andmepank

Alates 1. märtsist 2021 leiate informatsiooni energiakulu tähistuse ja ökoloogilise disaini nõuete kohta Euroopa tooteandmepangast (EPREL). Tooteandmepanga leiate järgmiselt lingilt <https://eprel.ec.europa.eu/>. Siin nõutakse Teilt mudelitunnuse sisestamist. Mudelitunnuse leiate tüübisildilt.

## 2 Üldised ohutusjuhised

Säilitage käesolevat kasutuskorraldust hoolikalt, et saaksite igal ajal järele vaadata.

Kui annate seadme edasi, siis andke järgmisele omanikule ka käesolev kasutuskorraldus. Lugege seadme nõuetekohaseks ja turvaliseks kasutamiseks enne kasutamist hoolikalt

käesolevat kasutuskorraldust. Järgige alati selles sisalduvaid korraldusi, ohutusjuhiseid ja hoiatusjuhiseid. See on oluline, et saaksite seadet turvaliselt ja laitmatult installeerida ning käitada.

## Ohud kasutajale:

- Seda seadet võivad kasutada lapsed ja vähendatud füüsiliste, sensorsete või mentaalsete võimete või puudulike kogemuste ning teadmistega isikud, kui nad on järelevalve all või neid on seadme ohutu kasutamise osas instrueeritud ja nad mõistavad sellest tulenevaid ohte. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Lapsed ei tohi puhastamise ja kasutajapoolse hooldusega seonduvaid tegevusi järelevalveta läbi viia. 3 - 8-aastased lapsed tohivad seadet täita ja tühjendada. Alla 3-aastased lapsed tuleb seadmest eemal hoida, kui neid püsivalt ei valvata.
- Pistikupesa peab olema kergesti ligipääsetav, et seadme saaks hädaolukorras kiiresti voolutoitest lahutada. See peab asuma väljaspool seadme tagakülje piirkonda.
- Seadme vooluvõrgust eraldamisel haarake alati pistikust kinni. Ärge tõmmake kaablist.
- Tõmmake veajuhtumi korral võrgupistik või lülitage kaitse välja.
- Ärge kahjustage võrguühendusjuhet. Ärge käituge seadet defektse võrguühendusjuhtmega.
- Laske seadmest remonte ja sekkumisi teostada ainult klienditeenindusel või selleks väljaõpetatud erialapersonalil.
- Monteerige, ühendage külge ja utiliseerige seade üksnes vastavalt juhendis esitatud andmetele.
- Tootja ei vastuta kahjude eest, mis tekivad valesti teostatud püsiveeühenduse tõttu.

## Tulekahju oht:

- Sisalduv külmaaine (andmed tüübisildil) on keskkonnasõbralik, kuid põlemisvõimeline. Väljatungiv külmaaine võib põlema süttida.
  - Külmaaineringluse torustikke ei tohi kahjustada.
  - Ärge kasutage seadme sisemuses süüteallikaid.
  - Seadme sisemuses ei tohi kasutada elektriseadmeid (nt aurupuhasteid, kütteseadmeid, jäätisevalmistajat jne).
  - Külmaaine lekkimise korral: Kõrvaldage väljatungimiskoha lähedusest lahtine tuli ning süüteallikad. Ventileerige korralikult ruumi. Teavitage klienditeenindust.

- Ärge hoidke seadmes plahvatusohtlike aineid või süttivaid aineid, nt butaani, propaani, pentaani jne sisalduvaid aerosoolpudeleid. Sellised aerosoolpudelid tunneb ära neile trükitud sisaldusainete ja leegisümboli järgi. Võimalikud väljatungivad gaasid võivad elektriliste koostedetailide tõttu süttida.
- Hoidke põlevad küünlad, lambid ja muud lahtise leegiga esemed seadmest eemalt, et need ei saaks seadmest tulekahju põhjustada.
- Ladustage alkohoolseid jooke või teisi alkoholi sisalduvaid aineid üksnes tihedalt suletuna. Võimalik väljatungiv alkohol võib elektriliste koostedetailide tõttu süttida.

## Alla- ja ümberkukkumisoht:

- Ärge väärkasutage soklit, sahtleid, ukse jms astmelauana ega toetuspinna. See kehtib laste kohta.

## Toidumürgituse oht:

- Ärge tarvitage üle aja säilitatud toiduaineid.

## Külmetushaavade, tuimuse ja valude oht:

- Vältige naha pidevat kokkupuudet külmade pindadega või jahutatava/külmutatava kaubaga või võtke tarvitusele kaitsemeetmed, nt kasutage kaitsekindaid.

## Vigastuste ja kahjustuste oht:

- Kuum aur võib vigastusi põhjustada. Ärge kasutage sulatamiseks elektrilisi kütte- või aurupuhastusseadmeid, lahtisi leeki ega sulatuspihuseid.
- Ärge eemaldage jääd teravate esemetega.

## Muljumisoht:

- Ärge katsuge ukse avamisel ja sulgemisel šarniiri. Sõrmed võidakse kinni kiiluda.

## Sümbolid seadmest:



Sümbol võib kompressoril paikneda. See kehtib kompressoris oleva õli kohta ja viitab järgmisele ohule: Võib olla allaneelamisel ja hingamisteedesse tungimisel surmav. See juhised on tähtis ainult taaskäitluse jaoks. Normaalse režiimi ohtu ei valitse.






Sümbol asub kompressoril ja tähistab ohtu tuleohtlike ainete eest. Ärge eemaldage klepsu.



See või sarnane kleps võib asuda seadme tagaküljel. See viitab sellele, et ukse ja/või korpuses asuvad vaakumisolatsioon-paneelid (VIP) või perliitpaneelid. See juhised on tähtis ainult taaskäitluse jaoks. Ärge eemaldage klepsu.

## Järgige hoiatusjuhiseid ja edasisi spetsiifilisi juhiseid teistes peatükkides:

# Touch-displei talitusviis

	OHT	tähistab vahetult ohtlikku olukorda, mis toob eiramise korral kaasa surma või rasked kehavigastused.
	HOIATUS	tähistab ohtlikku olukorda, mis võib eiramise korral tuua kaasa surma või rasked kehavigastused.
	ETTEVAATUST	tähistab ohtlikku olukorda, mis võib eiramise korral tuua kaasa kerged või keskmise tugevusega kehavigastused.
	TÄHELEPANU	tähistab ohtlikku olukorda, mis võib eiramise korral tuua kaasa materiaalseid kahjusid.
	Märkus	tähistab kasulikke juhiseid ja vihjeid.



## 3 Touch-displei talitusviis

Te käsitate oma seadet Touch-displeiga. Touch-displeil (edaspidi displeiks nimetatud) valite puudutamisega seadme funktsioone. Kui Te ei vii 10 sekundit läbi ühtki tegevust, siis hüppab näit kas kõrgemalseisvasse menüüsse või vahetult olekunäitu tagasi.

### 3.1 Navigatsioon ja sümbolite selgitus

Joonistel kasutatakse displeil navigeerimiseks erinevaid sümboleid. Järgmine tabel kirjeldab neid sümboleid.

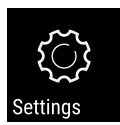
Sümbol	Kirjeldus
	<b>Edasi navigatsiooninoole vajutamine:</b> Menüüs ühe võrra edasi navigeerimine.
	<b>Tagasi navigatsiooninoole vajutamine:</b> Menüüs ühe võrra tagasihüppamine.
	<b>Navigeerimisnoole vajutamine mitu korda järjest:</b> Menüüs soovitud funktsioonile navigeerimine.
	<b>Kinnitussümboli vajutamine:</b> Funktsiooni aktiveerimine/deaktiveerimine. Alammenüü avamine.
	<b>Kinnitussümboli vajutamine ühenduses Tagasi-sümboliga:</b> Ühe menüütasandi võrra tagasihüppamine.
	<b>Kellaga nool:</b> Kulub kuni 10 sekundit, kuni displeile ilmub alljärgnev näit.
	<b>Ajaandmetega nool:</b> Kulub esitatud aeg, kuni displeile ilmub alljärgnev näit.

Sümbol	Kirjeldus
	<b>Sümboli "Seadistusmenüü" avamine:</b> Seadistusmenüüle navigeerimine ja Seadistusmenüü avamine. Kui vajalik: Seadistusmenüüs soovitud funktsioonile navigeerimine. (vt. 3.2.1 Seadistusmenüü avamine)
	<b>Sümboli "Laiendatud menüü" avamine:</b> Laiendatud menüüle navigeerimine ja Laiendatud menüü avamine. Kui vajalik: Laiendatud menüüs soovitud funktsioonile navigeerimine. (vt. 3.2.2 Laiendatud menüü avamine)
Tegevusetus 10 sekundit	Kui Te ei vii 10 sekundit läbi ühtki tegevust, siis hüppab näit kas kõrgemalseisvasse menüüsse või vahetult olekunäitu tagasi.
Ukse avamine ja jälle sulgemine	Kui avate ukse ja sulgete kohe jälle, siis hüppab näit vahetult olekunäidiku näitu tagasi.

Märkus: Displeide jooniseid kujutatakse ingliskeelsete mõistetega.

### 3.2 Menüüd

Seadme funktsioonid on jaotatud erinevatesse menüüdesse.

Menüü	Kirjeldus
Peamenüü	Kui lülitate seadme sisse, siis asute automaatselt peamenüüs. Siit navigeerite tähtsaimatele seadme-funktsioonidele, Seadistusmenüüle ja Laiendatud menüüle.
 Seadistusmenüü	Seadistusmenüü sisaldab edasisi seadme-funktsioone Teie seadme seadistamiseks. (vt. 3.2.1 Seadistusmenüü avamine)
Laiendatud menüü	Laiendatud menüü sisaldab spetsiaalseid seadme-funktsioone Teie seadme seadistamiseks. Ligipääs Laiendatud menüüle on numbrikoodiga <b>1 5 1</b> kaitstud. (vt. 3.2.2 Laiendatud menüü avamine)

#### 3.2.1 Seadistusmenüü avamine

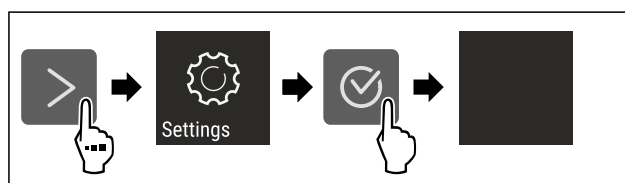


Fig. 2 Näitlik kujutis



- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Seadistusmenüü on avatud.
- ▶ Kui vajalik: Navigeerige soovitud funktsioonile.

## 3.2.2 Laiendatud menüü avamine



Fig. 3

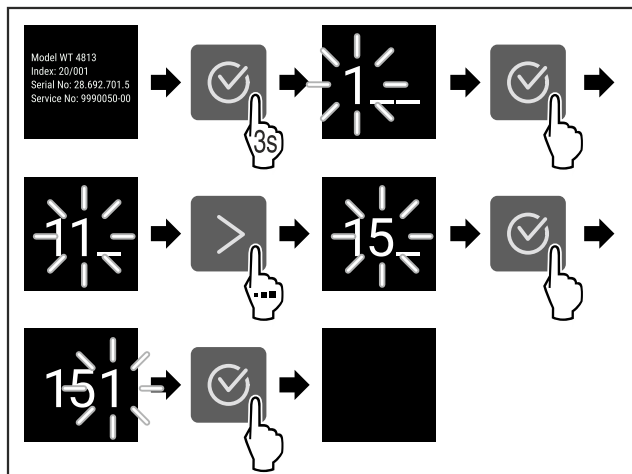


Fig. 4 Näitlik kujutis, ligipääs numbrikoodiga 151

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Laiendatud menüü on avatud.
- ▶ Kui vajalik: Navigeerige soovitud funktsioonile.

## 3.3 Puhkemoodus

Kui Te displeid 1 minuti ei puuduta, siis lülitub displei puhkemoodusesse. Puhkemooduses on näiduheledus hämaratud.

### 3.3.1 Puhkemooduse lõpetamine

- ▶ Vajutage suvalist navigatsiooniklahvi.
- ▷ Puhkemoodus on lõpetatud.

## 4 Käikuvõtmine

### 4.1 Seadme sisselülitamine (esmakordne käikuvõtmine)

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Seade on vastavalt montaažikorraldusele üles pandud ja külge ühendatud.
- Kõik kleepribad, kleep- ja kaitsekiled ning transpordikindlustused on seadmest ja seadmelt eemaldatud.
- Kõik reklaamlehed on sahtlitest välja võetud.
- Touch-displei talitusviis on teada. (vt. 3 Touch-displei talitusviis)

#### Seadme sisselülitamine Touch-displeilt:

- ▶ Kui displei on puhkemooduses: Puudutage korraks displeid.
- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.

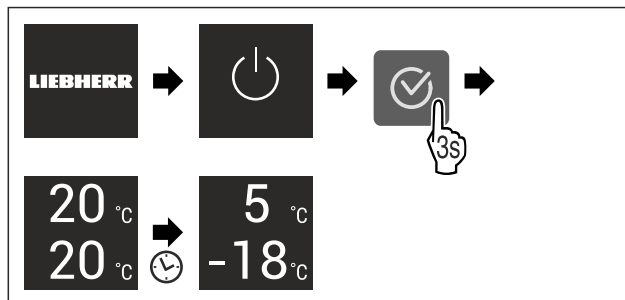


Fig. 5 Näitlik kujutis

- ▷ Ilmub olekunäidik.
- ▷ Seade jahtub tehase poolt seadistatud sihttemperatuurile.
- ▷ Seade käivitub demomooduses (ilmub olekunäit DEMO-ga): Kui seade käivitub demomooduses, siis saate demomooduse lähima 5 minuti jooksul deaktiveerida. (vt. Demomoodus)

#### Edasine informatsioon:

- Võtke EasyTwist-Ice käiku. (vt. 4.2 EasyTwist-Ice'i käikuvõtmine\*) \*
- Võtke SmartDevice käiku. (vt. 1.3 SmartDevice) ja (vt. WLAN)

#### Märkus

Tootja soovitab:

- ▶ Toiduainete sissepanemine: Oodake umbes 6 tundi, kuni on saavutatud seadistatud temperatuur.
- ▶ Pange **sügavkülmaup** sisse -18 °C või külmemas juures.
- ▶ Järgige juhiseid säilitamise kohta. (vt. 5.1 Juhised säilitamise kohta)

#### Märkus

Te saate tarviku Liebherr-Hausgeräte poest aadressil [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

## 4.2 EasyTwist-Ice'i käikuvõtmine\*

Kui Teie seade on varustatud EasyTwist-Ice'iga, siis peate **enne esmakordset kasutamist** EasyTwist-Ice'i puhastama.

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Seade on täielikult külge ühendatud.
- ▶ Puhastage EasyTwist-Ice. (vt. 9.4.5 EasyTwist-Ice'i puhastamine\*)
- ▶ Täitke veepaak. (vt. Veepaagi täitmine)

## 5 Ladustamine

### 5.1 Juhised säilitamise kohta



#### HOIATUS

Tuleoht

- ▶ Ärge kasutage seadme toiduainepiirkonnas elektrilisi seadmeid, kui need pole just tootja poolt soovitatud.

#### Märkus

- Kui ventilatsioon on ebapiisav, siis energiakulu suureneb ja jahutusvõimsus väheneb.
- ▶ Hoidke õhupilud alati vabad.

Järgige säilitamise kohta järgmisi juhiseid:

- Külmutusosas: Pakendage toiduained korralikult.
- Pakendage toiduained, mis võtavad kergesti külge või eritavad lõhnu või maitset, suletud anumatesse või katke kinni.

# Ladustamine

- Pakendage toores liha või toores kala puhastesse suletud anumatesse. Nii takistate liha või kala kokkupuudet teiste toiduainetega või neile tilkumist.
- Säilitage vedelikke suletud anumates.
- Säilitage toiduaineid vahedega, et õhk saaks hästi tsirkuleerida.
- Säilitage toiduaineid vastavalt pakendil esitatud andmetele.
- Järgige alati pakendil esitatud minimaalset säilivuskuu-päeva.

## Märkus

Nende nõuete eiramine võib põhjustada toiduainete riknemist.

## 5.2 Jahutusosa

Seadmes valitseva õhutsirkulatsiooni tõttu tekivad erinevad temperatuuritsoonid. Te leiate erinevad temperatuuritsoonid seadmete ja varustuse ülevaatest. (vt. 1.2 Seadme ja varustuse ülevaade)

### 5.2.1 Toiduainete paigutamine

- Ülemine piirkond ja uks: Säilitage võid, juustu, konserve ja tuube.
- Külmmim temperatuuritsoon: Säilitage kergesti roiskuvaid toiduaineid nagu valmistoite.

## 5.3 BioFresh

BioFresh pikendab mõnede värskete toiduainete säilitusaega võrreldes hariliku jahutamisega.

## Märkus

Kui temperatuurid langevad alla 0 °C, siis võivad toiduained külmuda.

- Säilitage külmatundlike juurvilju nagu kurki, baklažaani, kabatsokki ja külmatundlike lõunamaiseid vilju jahutusosas.

### 5.3.1 Fruit & Vegetable-Safe

Siin tekib 0 °C lähedane säilituskliima. Tihe kaas hoolitseb püsivalt valitseva õhuniiskuse eest. See niiske säilituskliima sobib kõrge õhuniiskusega pakendamata toiduainete (nt salat, juurviljad, puuviljad) säilitamiseks.

Õhuniiskus sõltub laekasse pandud jahekauba niiskusesisaldusest ja avamise sagedusest. Te saate õhuniiskust reguleerida. (vt. 8.8 Niiskuse reguleerimine)

### Toiduainete paigutamine

- Säilitage pakendamata puuvilju ja juurvilju. Kui õhuniiskus on liiga kõrge:
- Reguleerige õhuniiskust. (vt. 8.8 Niiskuse reguleerimine)

### 5.3.2 Meat & Dairy-Safe

Siin tekib 0 °C lähedane säilituskliima. See säilituskliima sobib tundlikele toiduainetele (nt piimatooted, liha, kala, vorst).

### Toiduainete paigutamine

- Säilitage kuivi või pakendatud toiduaineid.

## 5.4 Külmutusosa

Siin tekib -18 °C juures kuiv, pakaseline säilituskliima. Pakaseline säilituskliima sobib sügavkülmtoidu ja sügavkülma-kauba säilitamiseks mitme kuu vältel, jääkuubikute valmistamiseks või värskete toiduainete külmutamiseks.

### 5.4.1 Toiduainete külmutamine

#### Külmutamiskogus

Te saate 24 tunni jooksul külmutada maksimaalselt niipalju värsked toiduaineid nagu on esitatud tüübisildil (vt. 10.5 Tüübisilt) „Külmutusvõimsus ... kg/24h“ all.

Et toiduained kiiresti keskmeni läbi külmuksid, pidage pakendi kohta kinni järgmistest kogustest:

- Puuviljad ja juurviljad kuni 1 kg
- Liha kuni 2,5 kg

#### Toiduainete külmutamine SuperFrostiga

Olenevalt külmutamiskogusest võite enne külmutamist SuperFrosti aktiveerida, et saavutada madalamaid külmutustemperatuure. (vt. SuperFrost)

- Aktiveerige SuperFrost, kui külmutamiskogus on suurem kui u 2 kg.

Ajahetk, millal aktiveerite SuperFrosti, sõltub külmutamiskogusest:

Külmutamiskogus	SuperFrosti aktiveerimise ajahetk
Väike külmutamiskogus	Aktiveerige SuperFrost umbes 6 tundi enne külmutamist. Kui seade deaktiveerib automaatselt SuperFrosti, siis pange toiduained sisse.
Maksimaalne külmutamiskogus	Aktiveerige SuperFrost umbes 24 tundi enne külmutamist. Kui seade deaktiveerib automaatselt SuperFrosti, siis pange toiduained sisse.

### Toiduainete paigutamine



#### ETTEVAATUST

Vigastusoht klaasikildude tõttu!

Pudelik ja purgid võivad külmumisel lõhkeda. See kehtib eriti süsihappegaasi sisaldavate jookide kohta.

- Külmutage pudeleid ja purke ainult siis, kui olete BottleTimeri funktsiooni SmartDevice äpis aktiveerinud.

Külmutamiskogus	Toiduainete paigutamine
Väike külmutamiskogus	Paigutage pakendatud toiduained kõige ülemisse sahtlisse. Kui võimalik, siis paigutage toiduained sahtlis tagaseina lähedale.
Maksimaalne külmutamiskogus	Jaotage pakendatud toiduained kõigisse sahtlitesse, kuid paigutage kõige alumisse sahtlisse ainult juba sügavkülmutatud toiduaineid. Kui võimalik, siis paigutage toiduained sahtlis tagaseina lähedale.

### 5.4.2 Toiduainete sulatamine



#### HOIATUS

Toidumürgituse oht!

- Ärge külmutage sulatatud toiduaineid uuesti.
- Töödelge sulatatud toiduained võimalikult kiiresti.

Te saate toiduaineid sulatada erinevatel viisidel:

- jahutusosas
- mikrolaineahjus



- küpsetusahjus/konvektsioonahjus
- toatemperatuuril
- ▶ Võtke välja ainult niipalju toiduaineid kui vajalik.

## 5.5 Säilitusajad

Esitatud säilitusajad on orienteeruvad väärtused.

Minimaalse säilivusaja andmetega toiduainetele kehtib alati pakendil esitatud kuupäev.

### 5.5.1 Jahutusosa

Kehtib pakendil esitatud minimaalne säilivuskuupäev.

### 5.5.2 BioFresh

Meat & Dairy-Safe'is säilituskestuse orienteeruvad väärtused		
Või	1 °C juures	kuni 90 päeva
Kõvajuust	1 °C juures	kuni 110 päeva
Piim	1 °C juures	kuni 12 päeva
Vorst, viilutatud sink	1 °C juures	kuni 8 päeva
Linnuliha	1 °C juures	kuni 6 päeva
Sealiha	1 °C juures	kuni 6 päeva
Veiseliha	1 °C juures	kuni 6 päeva
Ulukiliha	1 °C juures	kuni 6 päeva

### Märkus

- ▶ Pidage silmas, et valgurikkamad toiduained riknevad kiiremini. St kest- ja koorikloomad riknevad kiiremini kui kala, kala kiiremini kui liha.

Fruit & Vegetable-Safe'is säilituskestuse orienteeruvad väärtused		
Aedviljad, salatid		
Artišokid	1 °C juures	kuni 14 päeva
Seller	1 °C juures	kuni 28 päeva
Lillkapsas	1 °C juures	kuni 21 päeva
Brokkoli	1 °C juures	kuni 13 päeva
Sigur	1 °C juures	kuni 27 päeva
Aedsalat	1 °C juures	kuni 19 päeva
Herned	1 °C juures	kuni 14 päeva
Peakapsas	1 °C juures	kuni 14 päeva
Porgandid	1 °C juures	kuni 80 päeva
Küüslauk	1 °C juures	kuni 160 päeva
Nuikapsas	1 °C juures	kuni 14 päeva
Peasalat	1 °C juures	kuni 13 päeva
Ürdid	1 °C juures	kuni 13 päeva
Murulauk	1 °C juures	kuni 29 päeva
Seened	1 °C juures	kuni 7 päeva
Redised	1 °C juures	kuni 10 päeva
Rooskapsas	1 °C juures	kuni 20 päeva
Spargel	1 °C juures	kuni 18 päeva
Spinat	1 °C juures	kuni 13 päeva
Kähar peakapsas	1 °C juures	kuni 20 päeva

Fruit & Vegetable-Safe'is säilituskestuse orienteeruvad väärtused		
Puuviili		
Aprikoosid	1 °C juures	kuni 13 päeva
Õunad	1 °C juures	kuni 80 päeva
Pirnid	1 °C juures	kuni 55 päeva
Murakad	1 °C juures	kuni 3 päeva
Datlid	1 °C juures	kuni 180 päeva
Maasikad	1 °C juures	kuni 7 päeva
Viigimarjad	1 °C juures	kuni 7 päeva
Mustikad	1 °C juures	kuni 9 päeva
Vaarikad	1 °C juures	kuni 3 päeva
Sõstrad	1 °C juures	kuni 7 päeva
Maguskirsid	1 °C juures	kuni 14 päeva
Kiivid	1 °C juures	kuni 80 päeva
Virsikud	1 °C juures	kuni 13 päeva
Ploomid	1 °C juures	kuni 20 päeva
Pohlad	1 °C juures	kuni 60 päeva
Rabarber	1 °C juures	kuni 13 päeva
Tikrid	1 °C juures	kuni 13 päeva
Viinamarjad	1 °C juures	kuni 29 päeva

### 5.5.3 Külmutusosa

Erinevate toiduainete orienteeruvad säilimistähtajad		
Jäätis	-18 juures °C	2 kuni 6 kuud
Vorst, sink	-18 juures °C	2 kuni 3 kuud
Leib, küpsetised	-18 juures °C	2 kuni 6 kuud
Uluki-, sealiha	-18 juures °C	6 kuni 9 kuud
Kala, rasvane	-18 juures °C	2 kuni 6 kuud
Kala, lahja	-18 juures °C	6 kuni 8 kuud
Juust	-18 juures °C	2 kuni 6 kuud
Linnu-, veiseliha	-18 juures °C	6 kuni 12 kuud
Juur-, puuvili	-18 juures °C	6 kuni 12 kuud

## 6 Energia säästmine

- Veenduge, et ruum on püsivalt hästi ventileeritud. Ärge katke ventilatsiooniavasid või -võresid kinni.
- Hoidke ventilaatori õhupilud alati vabad.
- Ärge pange seadet üles vahetu päikesekiirguse piirkonda ega küttekeha vms kõrvale.
- Kui panete seadme üles vahetult küpsetusahju kõrvale, siis võib energiatarve vähesel määral suurened. See

# Käsitsemine

sõltub küpsetusahju kasutuskestusest ja kasutusintensiivsusest.

- Energiatarve sõltub ülespanekutingimustest, nt ümbrustemperatuurist (vt. 1.4 Seadme kasutusvaldkond). Kõrgematel ümbrustemperatuuridel võib energiatarve suurenda.
- Avage seade võimalikult lühikeseks ajaks.
- Mida madalamaks temperatuur seadistatakse, seda suurem on energiatarve.
- Paigutage toiduained sorteeritult: [home.liebherr.com/food](http://home.liebherr.com/food).
- Säilitage kõiki toiduaineid korralikult pakendatult ja kaetult. Vältitakse hõrmatise teket.
- Võtke toiduained liigse soojenemise vältimiseks välja üksnes senikauaks kui vajalik.
- Sooja toidu sissepanemine: laske esmalt toatemperatuurile maha jahtuda.
- Laske sügavkülmutatud toiduainetel jahutusosas üles sulada.
- Kasutage pikemate puhkuseaegade korral HolidayMode'i (vt. HolidayMode).

Tolmusadestised suurendavad energia- tarvet:

- Puhastage külmamasin koos soojusvahetiga - metallvõre seadme tagaküljel
- kord aastas tolmust.



## 7 Käsitsemine

### 7.1 Käsitsemis- ja näiduelemendid

#### 7.1.1 Status-näit

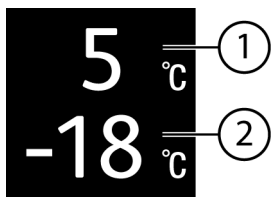


Fig. 6

(1) Jahutusosa temperatuurinäit

(2) Külmutusosa temperatuurinäit

Status-näidul näidatakse seadistatud temperatuuri ja on lähtenäiduks. Sealt lähtudes toimub navigeerimine funktsioonidesse ja seadetes.

#### 7.1.2 Näidusümbolid

Näidusümbolid annavad teavet seadme aktuaalse seisundi kohta.

Sümbol	Seadme seisund
	<b>Standby</b> Seade või temperatuuritsoon on välja lülitatud.
	<b>Pulseeriv number</b> Seade töötab. Temperatuur pulseerib kuni seadistatud väärtuse saavutamiseni.
	<b>Pulseeriv hoiatussümbol</b> Seade töötab. Teostatakse seadistus.
	<b>Tulp kasvab</b> Funktsioon aktiveeritakse.

## 7.2 Seadme funktsioonid

### 7.2.1 Juhised seadme funktsioonide kohta

Seadme funktsioonid on seadistatud tehase poolt nii, et Teie seade on täielikult talitlusvõimeline.

Tehke enne seadme funktsioonide muutmist, aktiveerimist või deaktiveerimist kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Te olete displei talitlusviisi kirjeldusi lugenud ja mõistnud. (vt. 3 Touch-displei talitlusviis)
- Te olete oma seadme käsitsemis- ja näiduelementidega tutvunud.



### Seadme välja- ja sisselülitamine

Selle funktsiooniga lülitate kogu seadet välja ja sisse.

#### Seadme väljalülitamine

Kui lülitate seadme välja, siis jäävad eelnevalt teostatud seaded salvestatuks.

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Tegevuskorraldused (vt. 11 Käigustvõtmine) on täidetud.



Fig. 7

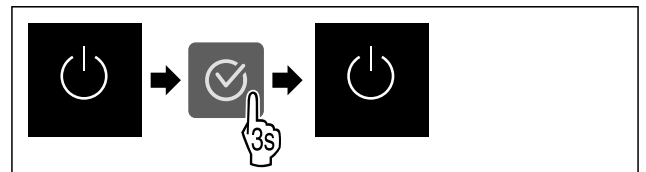


Fig. 8

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Seade on välja lülitatud.
- ▷ Displeile ilmub Standby-sümbol.
- ▷ Displei värvub mustaks.

#### Seadme sisselülitamine

Kui displei on puhkemooduses:

- ▶ Vajutage suvalist navigatsiooniklahvi.

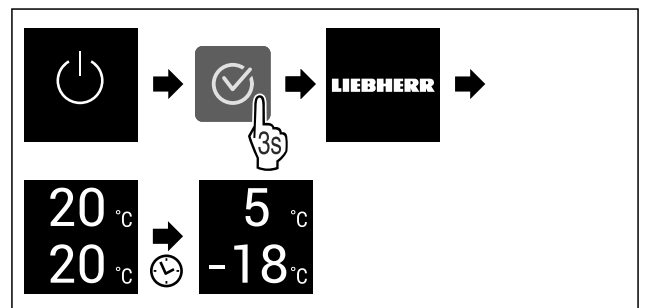


Fig. 9 Näitlik kujutis

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- Kui seade käivitub demomooduses:
- ▶ Deaktiveerige demomoodus. (vt. Demomooduse deaktiveerimine)
- ▷ Seade on sisse lülitatud.
- ▷ Eelnevalt teostatud seaded on taastatud.
- ▷ Seade jahtub seadistatud sihttemperatuurile.



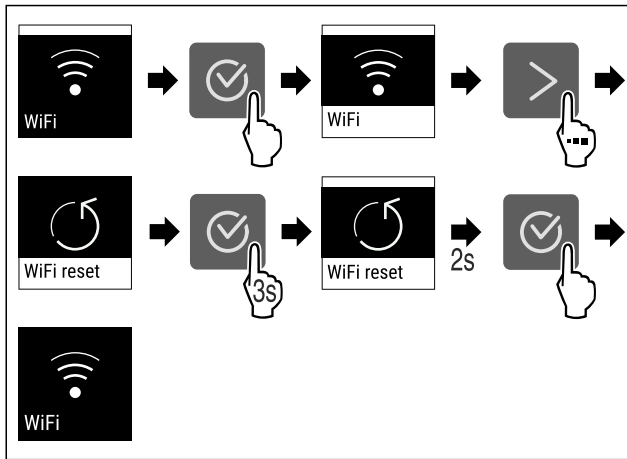


Fig. 17

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ WLAN-ühendus ja edasised WLANi seaded on tarneseisundile lähtestatud.

### Informatsioon WLAN-ühenduse kohta



Fig. 18

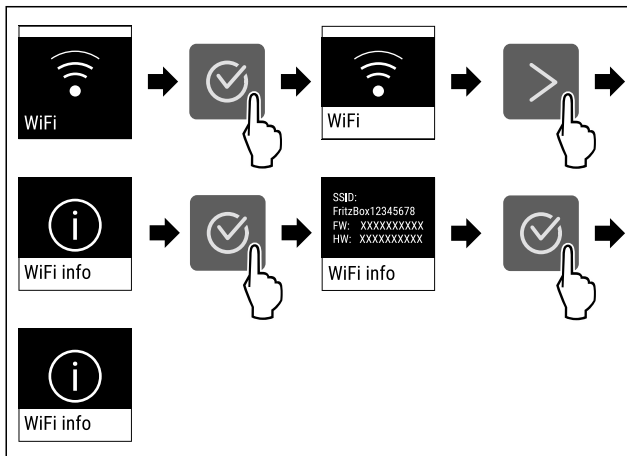


Fig. 19

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.

## 5 °C Temperatuur

Selle funktsiooniga seadistate temperatuuri.

Temperatuur sõltub järgmistest teguritest:

- Ukse avamise sagedus
- Ukse avamise kestus
- Ülespanekukoha ruumitemperatuur
- Toiduainete liik, temperatuur ja kogus

Temperatuuritsoon	Tehase poolt seadistatud temperatuur	Soovitav seadistus
5 °C Jahutusosa	5 °C	4 °C
-18 °C Külmutusosa	-18 °C	-18 °C

Temperatuuritsoon	Tehase poolt seadistatud temperatuur	Soovitav seadistus
0 °C BioFresh	0 °C	B-Value (vt. BioFresh B-Value)

### Temperatuuri seadistamine jahutusosas

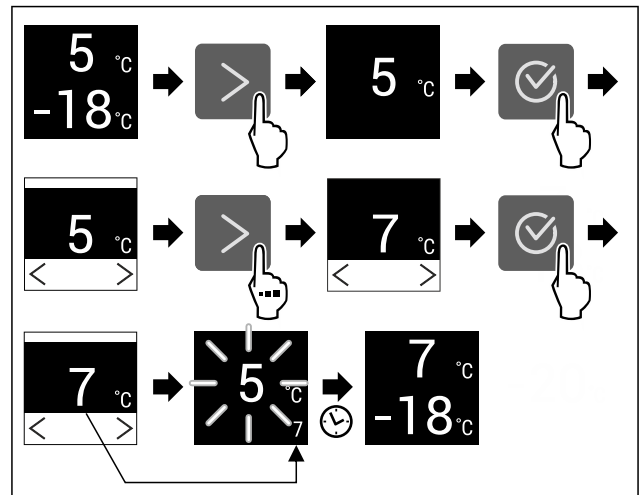


Fig. 20 Näitlik kujutis

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Temperatuur on seadistatud.

### Temperatuuri seadistamine külmutusosas

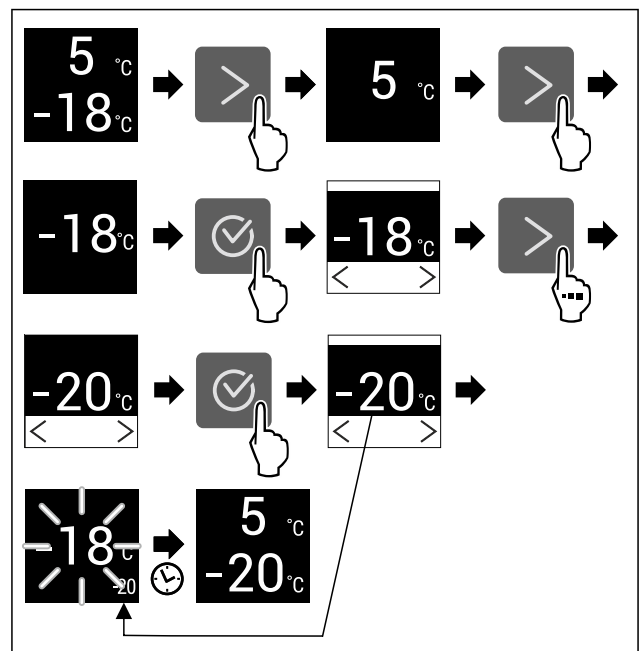


Fig. 21 Näitlik kujutis

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Temperatuur on seadistatud.

### BioFreshi temperatuuri seadistamine

Temperatuuri seadistate **BioFresh B-Value** kaudu. (vt. BioFresh B-Value)

## °C/°F Temperatuuriühik

Selle funktsiooniga seadistate temperatuuriühiku. Temperatuuriühikuna saate seadistada Celsiuse kraadi või Fahrenheiti kraadi.

## Temperatuuriühiku seadistamine



Fig. 22

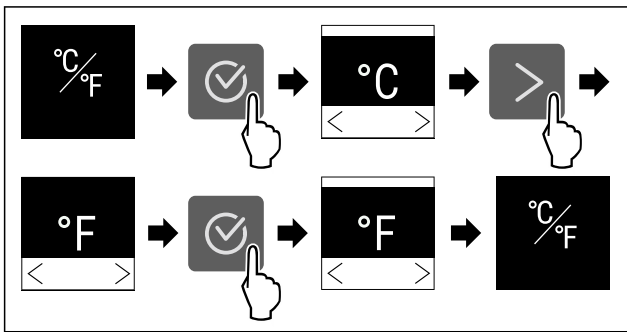


Fig. 23 Näitlik kujutis: Celsiuse kraadilt Fahrenheiti kraadile ümberlülitamine.

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Temperatuuriühik on seadistatud.

## B5 BioFresh B-Value

Selle funktsiooniga seadistate BioFresh B-Value. BioFresh B-Value'ga saate BioFreshi vähesel määral soojemaks või külmemaks seadistada, kui see osutub kõrgema või madalama ümbrustemperatuuri tõttu vajalikuks. BioFresh B-Value on tarnimisel seadistatud väärtusele B5. Kui muudate B-Value'd, siis järgige alljärgnevat tabelit:

Väärtus	Kirjeldus
B1	Madalaim temperatuur
B1-B4	Temperatuur võib langeda alla 0 °C nii, et toiduained võivad kergesti külmuda.
B5	Eelseadistatud temperatuur
B9	Kõrgeim temperatuur

## BioFresh B-Value seadistamine

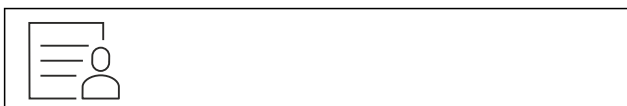


Fig. 24

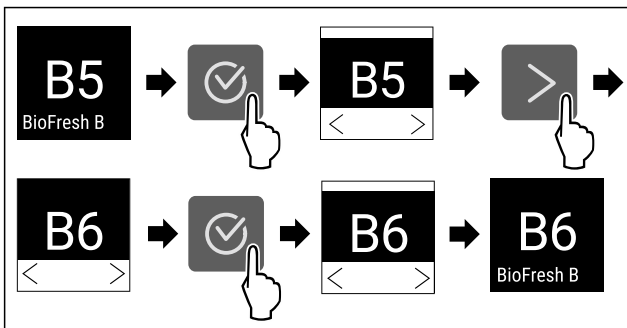


Fig. 25 Näitlik kujutis: B5 pealt B6 peale ümberlülitamine.

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ BioFresh B-Value on seadistatud.

## D1 D-Value

D-Value on Teie seadmele eelseadistatud ja seda ei tohi muuta.

## \* SuperCool

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite SuperCooli. Kui aktiveerite SuperCooli, siis suurendab seade jahutamisvõimsust. Sedasi saavutate madalamaid jahutustemperatuure. Te võite SuperCooli aktiveerida, kui soovite suuri koguseid toiduaineid kiiresti maha jahutada.

Kui funktsioon on aktiivne, siis töötab seade kõrgema võimsusega. Seetõttu võib olla seadme töömüra ajutiselt valjem ja energiatarve suureneb.

### SuperCooli aktiveerimine

Funktsiooni aktiveerimise ajahetk:

- Kui soovite värsked toiduained jahutusosas säilitada: Aktiveerige funktsioon toiduainete sissepanemisel.

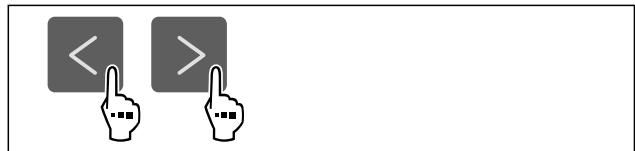


Fig. 26

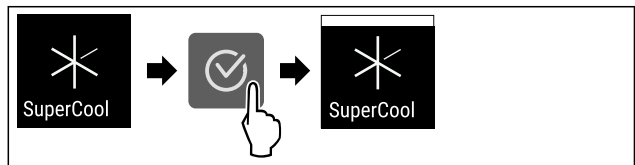


Fig. 27

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- või-
- ▶ Aktiveerige SmartDevice äpiga.\*

- ▷ SuperCool on aktiveeritud.

### SuperCooli deaktiveerimine

SuperCool deaktiveeritakse 18 tunni pärast automaatselt. Te saate SuperCooli siiski igal ajal manuaalselt deaktiveerida:

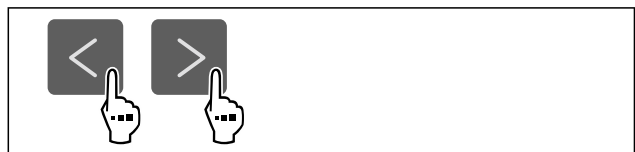


Fig. 28

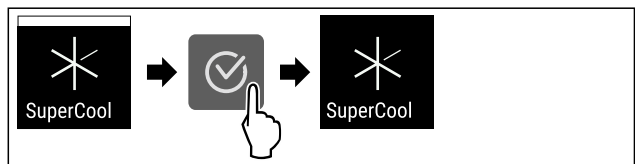


Fig. 29

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- või-
- ▶ Deaktiveerige SmartDevice äpiga.\*

- ▷ SuperCool on deaktiveeritud.
- ▷ Seade töötab normaalrežiimis edasi.
- ▷ Seade jahutab eelnevalt seadistatud temperatuurile.

# Käsitsemine

## SuperFrost

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite SuperFrosti. Kui aktiveerite SuperFrosti, siis suurendab seade külmutusvõimsust. Sedasi saavutate madalamaid külmutustemperatuure.

Kasutamine:

- Värskete toiduainete kiire tuumani läbikülmutamine. See teeb kindlaks, et toiduainete toiteväärtus, välimus ja maitse säilivad.
- Külmareservide suurendamine säilitatavas sügavkülma-kaubas enne seadme sulatamist.

Kui funktsioon on aktiivne, siis töötab seade kõrgema võimsusega. Seetõttu võib olla seadme töömüra ajutiselt valjem ja energiatarve suureneb.

### SuperFrosti aktiveerimine

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Külmutamiskogust ja SuperFrosti aktiveerimise ajahetke võeti arvesse. (vt. Toiduainete külmutamine SuperFrostiga)

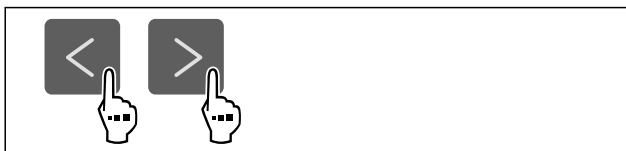


Fig. 30

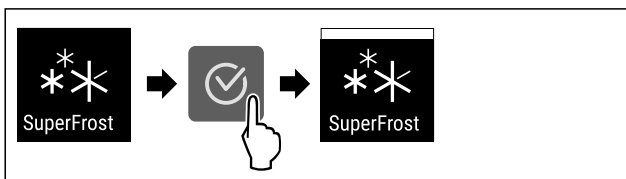


Fig. 31

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- või-
- ▶ Aktiveerige SmartDevice äpiga.\*

▷ SuperFrost on aktiveeritud.

### SuperFrosti deaktiveerimine

SuperFrost deaktiveeritakse sisse pandud toiduainete kogusest sõltuvalt 56 kuni 72 tunni pärast automaatselt. Te saate SuperFrosti siiski igal ajal manuaalselt deaktiveerida:



Fig. 32

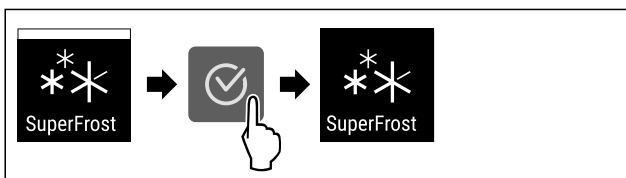


Fig. 33

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- või-
- ▶ Deaktiveerige SmartDevice äpiga.\*

▷ SuperFrost on deaktiveeritud.  
▷ Seade töötab normaalrežiimis edasi.  
▷ Seade jahutab eelnevalt seadistatud temperatuurile.

## Sulatustsükli käivitamine

Selle funktsiooniga käivitate automaatse sulatustsükli manuaalselt, kui sulatustsükkel veajuhtumi korral automaatselt ei käivitu.

### Sulatustsükli käivitamine



Fig. 34

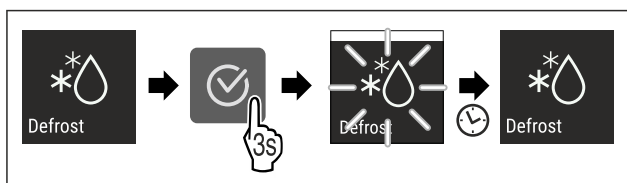


Fig. 35

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Sulatustsükkel on käivitatud: Sümbol vilgub, kuni sulatustsükkel on automaatselt lõpetatud.
- ▷ Kui sulatustsükkel on lõpetatud: Seade töötab normaalrežiimis edasi.

### Sulatustsükli katkestamine

Sulatustsükkel lõpetatakse automaatselt. Te saate sulatustsükli siiski igal ajal sulatusprotseduuri kestel katkestada:

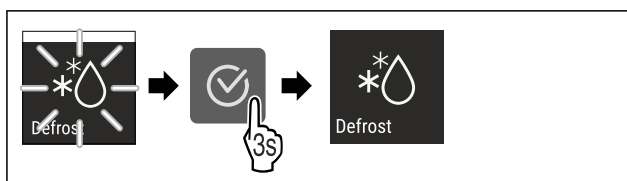


Fig. 36

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Sulatustsükkel on katkestatud.
- ▷ Seade töötab normaalrežiimis edasi.

## PartyMode

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite PartyMode'i. PartyMode aktiveerib erinevad funktsioonid, mis on kasulikud peo jaoks.

PartyMode aktiveerib järgmised funktsioonid:

- SuperCool
- SuperFrost

Te saate kõiki esitatud funktsioone individuaalselt ja paindlikult seadistada. Kui deaktiveerite PartyMode'i, siis heidetakse kõik muudatused kõrvale.

Kui funktsioon on aktiivne, siis töötab seade kõrgema võimsusega. Seetõttu võib olla seadme töömüra ajutiselt valjem ja energiatarve suureneb.

### PartyMode'i aktiveerimine

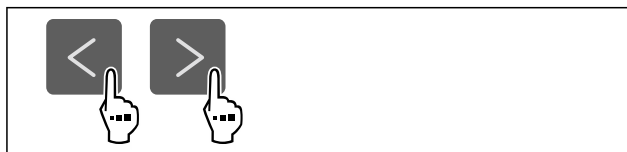


Fig. 37



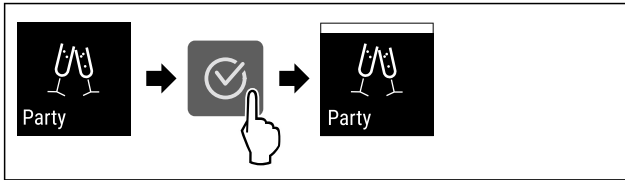


Fig. 38

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ PartyMode ja juurdekuuluvad funktsioonid on aktiveeritud.
- ▷ Aktuaalne temperatuur vilgub, kuni sihttemperatuur on saavutatud.

### PartyMode'i deaktiveerimine

PartyMode deaktiveeritakse 24 tunni pärast automaatselt. Te saate PartyMode'i siiski igal ajal manuaalselt deaktiveerida:



Fig. 39

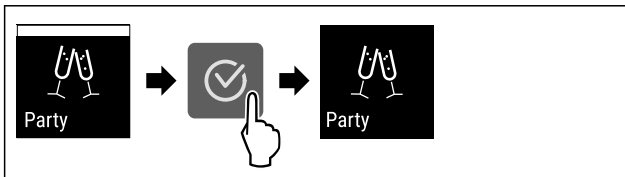


Fig. 40

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ PartyMode on deaktiveeritud.
- ▷ Seade jahtub eelnevalt seadistatud temperatuurile: Aktuaalne temperatuur vilgub, kuni sihttemperatuur on saavutatud.

### HolidayMode

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite HolidayMode'i. Kui aktiveerite HolidayMode'i, siis seadistatakse jahutusosa 15 °C peale. Sedasi säästate pikema eemalviibimise ajal energiat ja väldite halbu lõhnu ning hallituse teket.

Seadme seisund aktiivse HolidayMode'i puhul
Jahutusosa jahtub 15 °C peale.
BioFresh jahtub 15 °C peale.
Külmutusosas säilib seadistatud temperatuur.
PartyMode on deaktiveeritud.
SuperCool on deaktiveeritud.

### HolidayMode'i aktiveerimine

- ▶ Tühjendage jahutusosa täielikult.
- ▶ Tühjendage BioFresh täielikult.



Fig. 41

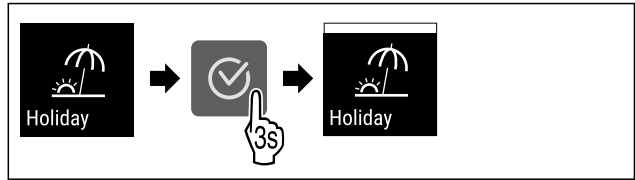


Fig. 42

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ HolidayMode on aktiveeritud.
- ▷ Temperatuurinäidik näitab HolidayMode'i sümbolit.

### HolidayMode'i deaktiveerimine



Fig. 43

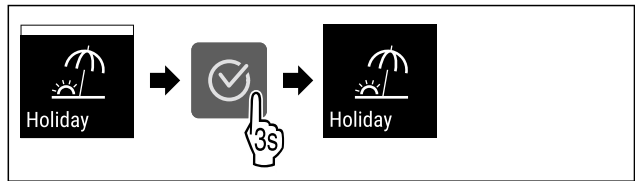


Fig. 44

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ HolidayMode on deaktiveeritud.
- ▷ Seade jahtub eelnevalt seadistatud temperatuurile.



### SabbathMode

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite SabbathMode'i. Kui aktiveerite selle funktsiooni, siis lülitatakse mõned elektroonilised funktsioonid välja. Seetõttu täidab Teie seade juudi pühade nagu nt sabati religioosseid nõudeid ja vastab STAR-K Kosher sertifitseeringule.

Seadme seisund aktiivse SabbathMode'i puhul
Olekunäidik näitab püsivalt SabbathMode'i.
Displeil on kõik funktsioonid välja arvatud <b>funktsioon SabbathMode'i deaktiveerimine</b> tõkestatud.
Aktiivsed funktsioonid jäävad aktiivseks.
Displei jääb heledaks, kui sulete ukse.
Sisevalgustus on deaktiveeritud.
Meeldetuletusi ei täideta. Seadistatud ajaintervall peatatakse.
Meeldetuletusi ja hoiatusi ei näidata.
Uksealarmi pole.
Temperatuurialarmi pole.
Sulatustsüklid töötavad ainult etteantud ajal seadme tarvet arvestamata.
Seade pöördub pärast voolukatkestust SabbathMode'i tagasi.

### Seadme seisund

### Märkus

Kõnealune seade on instituudi „Institute for Science and Halacha“ poolt sertifitseeritud. ([www.machonhalacha.co.il](http://www.machonhalacha.co.il)) STAR-K kaudu sertifitseeritud seadmete loendi leiate aadressilt [www.star-k.org/appliances](http://www.star-k.org/appliances).

# Käsitsemine

## SabbathMode'i aktiveerimine



### HOIATUS

Mürgitusoht riknenud toiduainete tõttu! Kui olete SabbathMode'i aktiveerinud ja tekib voolukatkestus, siis ei ilmu olekunäidikul teadet voolukatkestuse kohta. Kui voolukatkestus on lõppenud, siis töötab seade SabbathMode'is edasi. Voolukatkestuse tõttu võivad toiduained rikneda ja nende tarbimine toiduainemürgistust põhjustada.

Pärast voolukatkestust:

- ▶ Arge tarbige toiduaineid, mis olid külmunud ja üles sulanud.



Fig. 45

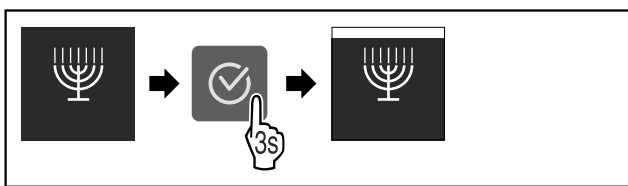


Fig. 46

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ SabbathMode on aktiveeritud.
- ▷ Olekunäidik näitab püsivalt SabbathMode'i.

## SabbathMode'i deaktiveerimine

SabbathMode deaktiveeritakse 80 tunni pärast automaatselt. Te saate SabbathMode'i siiski igal ajal manuaalselt deaktiveerida:

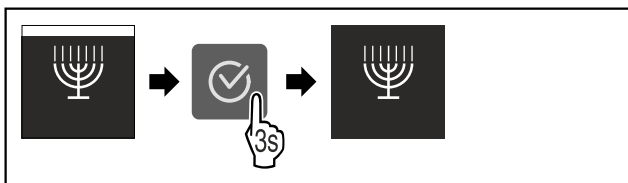


Fig. 47

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ SabbathMode on deaktiveeritud.



## E-Saver

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite energiasäästumooduse. Kui aktiveerite energiasäästumooduse, siis energiatarve langeb ja temperatuur seadmes tõuseb. Toiduained jäävad värseks, aga säilivus lüheneb.

Temperatuuritsoon	Soovitatav seadistus (vt. Temperatuuri seadistamine jahutusosas)	Temperatuur aktiivse Saveri puhul
5 °C Jahutusosa	4 °C	7 °C
-18 °C Külmutusosa	-18 °C	-16 °C

Temperatuurid

## E-Saveri aktiveerimine

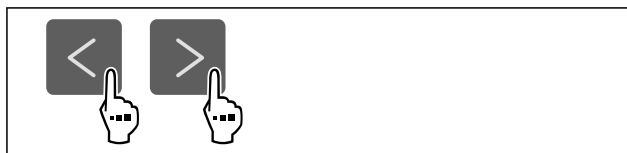


Fig. 48

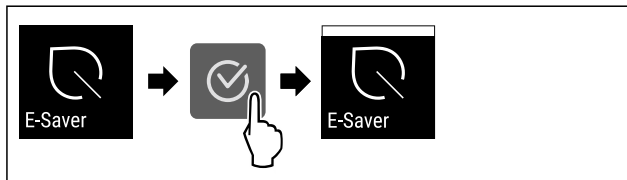


Fig. 49

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Energiasäästumoodus on aktiveeritud.

## E-Saveri deaktiveerimine

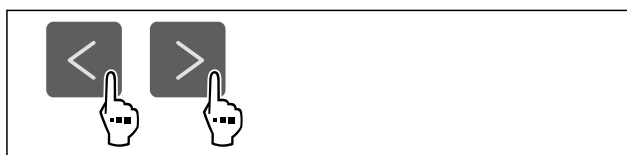


Fig. 50



Fig. 51

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Energiasäästumoodus on deaktiveeritud.



## CleaningMode

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite CleaningMode'i. CleaningMode võimaldab seadet mugavalt puhastada.

See seadistus kehtib jahutusosale.

Kasutamine:

- Jahutusosa puhastamine. (vt. 9.4 Seadme puhastamine)

Seadme seisund aktiivse CleaningMode'i puhul
Olekunäidik näitab püsivalt CleaningMode'i.
Jahutusosa on välja lülitatud.
Sisevalgustus on aktiveeritud.
Meeldetuletusi ja hoiatusi ei näidata. Signaalheli ei kõla.

Seadme seisund

## CleaningMode'i aktiveerimine



Fig. 52

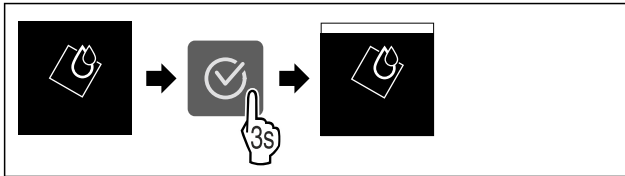


Fig. 53

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ CleaningMode on aktiveeritud.
- ▷ Olekunäidik näitab püsivalt CleaningMode'i.

### CleaningMode'i deaktiveerimine

CleaningMode deaktiveeritakse 60 minuti pärast automaatselt. Te saate CleaningMode'i siiski igal ajal manuaalselt deaktiveerida:

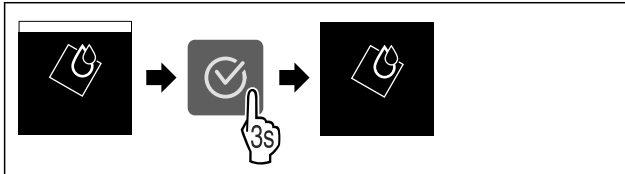


Fig. 54

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ CleaningMode on deaktiveeritud.
- ▷ Seade jahtub eelnevalt seadistatud temperatuurile.

## Displei heledus

Selle funktsiooniga seadistate astmekaupa displei heledust.

Te saate seadistada järgmisi heledusastmeid:

- 40 %
- 60 %
- 80 %
- 100 % (eelseadistus)

### Heleduse seadistamine

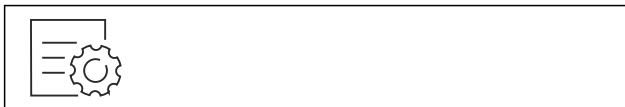


Fig. 55

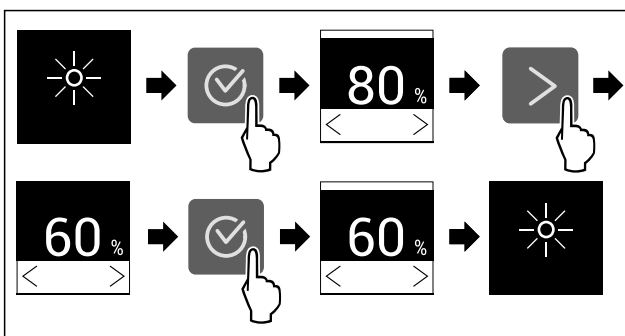


Fig. 56 Näitlik kujutis: 80 % pealt 60 % peale ümberlülitamine.

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Heledus on seadistatud.

## Uksealarm

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite uksealarmi. Uksealarm kõlab, kui uks on liiga kaua avatud. Uksealarm on tarnimisel aktiveeritud. Te saate seadistada, kui kaua tohib olla uks avatud, kuni kõlab uksealarm.

Te saate seadistada järgmisi väärtusi:

- 1 minut
- 2 minutit
- 3 minutit
- Välja

### Uksealarmi seadistamine



Fig. 57

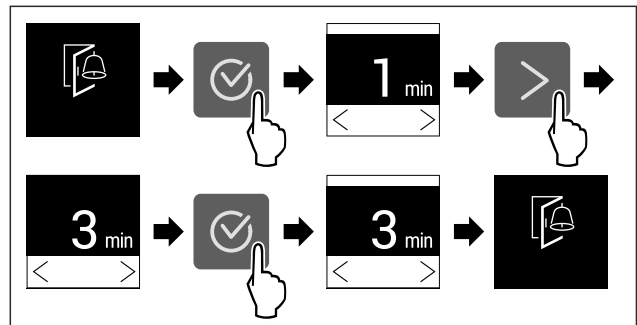


Fig. 58 Näitlik kujutis: Uksealarmi ümberlülitamine 1 minutilt 3 minutile.

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Uksealarm on seadistatud.

### Uksealarmi deaktiveerimine



Fig. 60

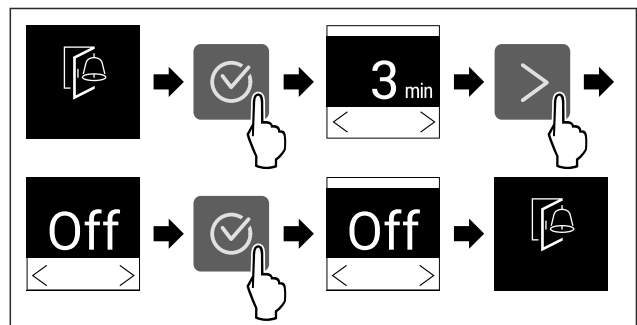


Fig. 61

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Uksealarm on deaktiveeritud.

## Sisestusluk

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite sisestuslukku. Sisestuslukust takistab seadme kogemata käsitsemist nt laste poolt.

Kasutamine:

- Funktsioonide ettekatsetamatu muutmise vältimine.
- Seadme ettekatsetamatu väljalülitamise vältimine.
- Temperatuuri ettekatsetamatu seadistamise vältimine.

### Sisestusluku aktiveerimine

Kui aktiveerite sisestusluku, siis saate jätkuvalt menüüdes navigeerida, kuid Te ei saa teisi funktsioone välja valida ega muuta.



Fig. 62

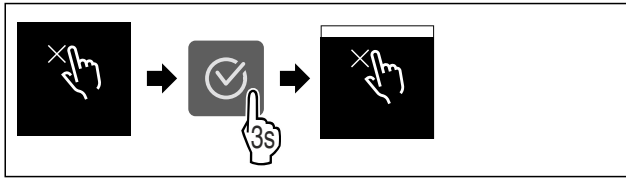


Fig. 63

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Sisestuslukk on aktiveeritud.

## Sisestusluku deaktiveerimine



Fig. 64

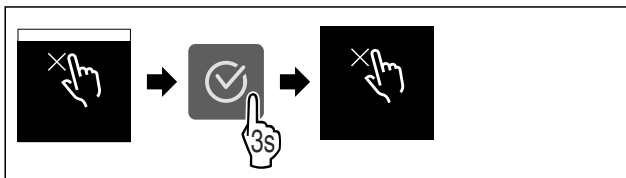


Fig. 65

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Sisestuslukk on deaktiveeritud.



## Seadmeinfo

Selle funktsiooniga kuvate oma seadme mudelinime, indeksi, seerianumbri ja teenindusnumbri. Te vajate seadmeinfot, kui võtate ühendust klienditeenindusega. (vt. 10.4 Klienditeenindus)

Selle funktsiooniga avate peale selle Laiendatud menüü. (vt. 3 Touch-displei talitusviis)

## Seadme informatsiooni näitamine

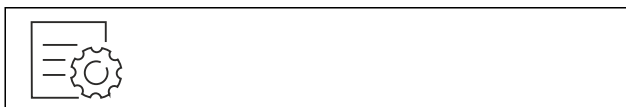


Fig. 66



Fig. 67

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Displei näitab seadmeinfot.



## Tarkvara

Selle funktsiooniga kuvate oma seadme tarkvaraversiooni.

## Tarkvaraversiooni näitamine

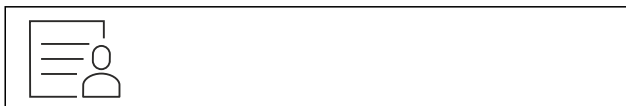


Fig. 68



Fig. 69

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Displei näitab tarkvaraversiooni.



## Meeldetuletus

Selle funktsiooniga aktiveerite või deaktiveerite meeldetuletusi. Funktsioon on tarnimisel aktiveeritud.

Kui funktsioon on aktiveeritud, siis ilmuvad järgmised meeldetuletused:

- Asendage FreshAir aktiivsõefilter (vt. FreshAiraktiivsõefiltri asendamine)

## Meeldetuletuse aktiveerimine



Fig. 70

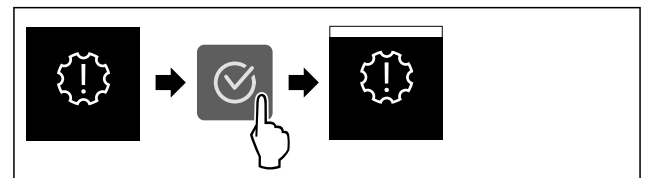


Fig. 71

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Meeldetuletus on aktiveeritud.

## Meeldetuletuse deaktiveerimine



Fig. 72

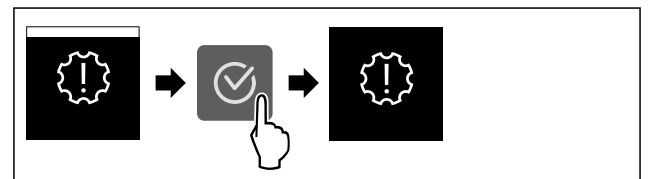


Fig. 73

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Meeldetuletus on deaktiveeritud.



## Demomoodus

Demomoodus on spetsiaalne funktsioon edasimüüjatele, kes soovivad seadme funktsioone esitleda. Kui aktiveerite demomooduse, siis on kõik külmatehnilised funktsioonid deaktiveeritud.

Kui lülitate seadme sisse ja olekunäidikule ilmub "Demo", siis on demomoodus juba aktiveeritud.

Kui aktiveerite demomooduse ja seejärel deaktiveerite selle taas, siis lähtestatakse seade tehaseseadetele. (vt. Tehaseseadetele lähtestamine)

## Demomooduse aktiveerimine



Fig. 74

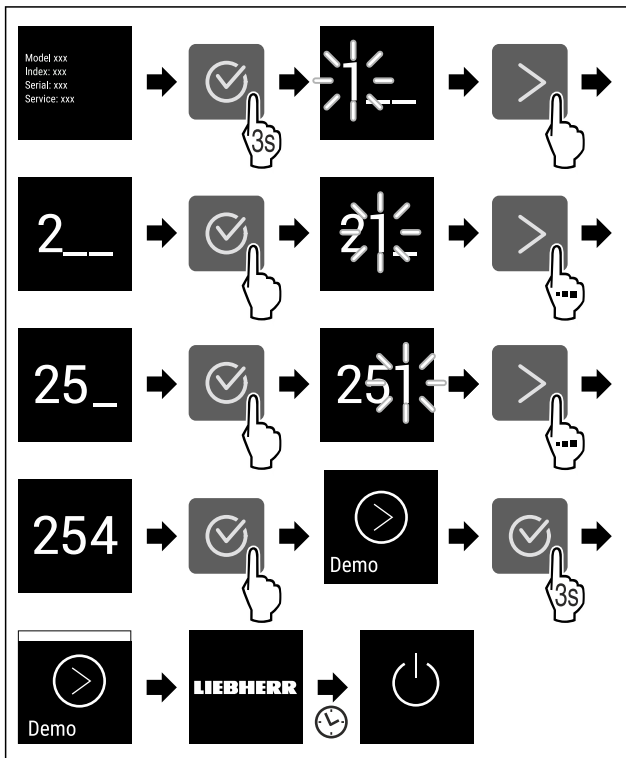


Fig. 75

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Demomoodus on aktiveeritud.
- ▷ Seade on välja lülitatud.
- ▶ Lülitage seade sisse. (vt. 4.1 Seadme sisselülitamine (esmakordne käikuvõtmine))
- ▷ Olekunäidikule ilmub "DEMO".

## Demomooduse deaktiveerimine



Fig. 76

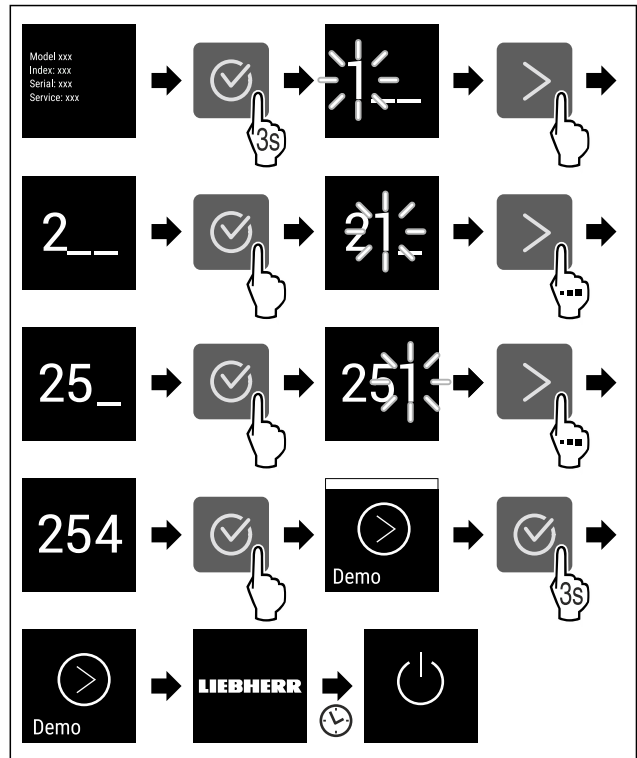


Fig. 77

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Demomoodus on deaktiveeritud.
- ▷ Seade on välja lülitatud.
- ▶ Lülitage seade sisse. (vt. 4.1 Seadme sisselülitamine (esmakordne käikuvõtmine))
- ▷ Seade on tehaseseadetele lähtestatud.



## Tehaseseadetele lähtestamine

Selle funktsiooniga lähtestate kõik seaded tehaseseadetele. Kõik seaded, mida Te olete senini teostanud, lähtestatakse nende esialgsele seadistusele.

### Lähtestamise läbiviimine

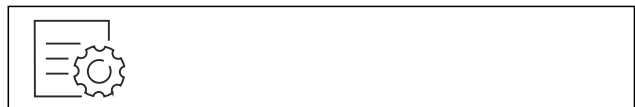


Fig. 78

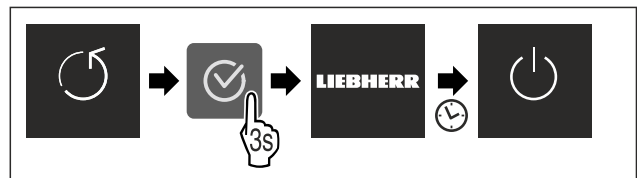


Fig. 79

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- ▷ Seade on lähtestatud.
- ▷ Seade on välja lülitatud.
- ▶ Käivitage seade uuesti. (vt. 4.1 Seadme sisselülitamine (esmakordne käikuvõtmine))

## 7.3 Teated

On olemas teadete kaks kategooriat:

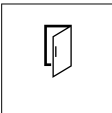


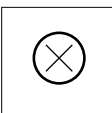

# Käsitsemine

Kategooria	Tähendus
Hoiatus	Hoiatused ilmuvad uksealarmi või talitlusriikete korral. Te saate lihtsamaid hoiatusi ise lõpetada. Raskekujuliste talitlusriikete korral peate võtma ühendust klienditeenindusega. (vt. 10.4 Klienditeenindus)
Meeldetuletus	Meeldetuletused meenutavad üldisi protseduure. Te saate need protseduurid läbi viia ja sellega teate lõpetada.

## 7.3.1 Hoiatuste ülevaade

Seadme käitumine hoiatuste puhul:

- Hoiatus ilmub displeile.
- Alarmiheli kõlab tõusva helitugevusega.
- Mõnede hoiatuste puhul sisevalgustus pulseerib.

Teade	Põhjus	Teate lõpetamine
 <b>Uksealarm</b>	Teade ilmub, kui uks on liiga kaua avatud.	Viige läbi tegevussammud (vt. Uksealarm).
 <b>Voolukatkestuse alarm</b>	Teade ilmub, kui külmutustemperatuur on voolukatkestuse tõttu tõusnud.	Viige läbi tegevussammud (vt. Voolukatkestuse alarm).
 <b>Temperatuurialarm</b>	Teade ilmub, kui külmutustemperatuur ei vasta seadistatud temperatuurile.	Viige läbi tegevussammud (vt. Temperatuurialarm).
 <b>Viga</b>	Teade ilmub, kui esineb seadmeviga. Seadme ühel detailil esineb viga.	Viige läbi tegevussammud (vt. Viga).
 <b>WLANi viga*</b>	Teade ilmub, kui seadet ei suudetud WLANiga ühendada. (vt. WLAN-ühenduse loomine esimest korda) *	Viige läbi tegevussammud (vt. WLANi viga*) *

## 7.3.2 Hoiatuste lõpetamine

### Uksealarm

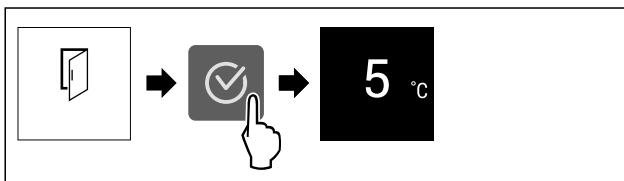


Fig. 80 Näitlik kujutis

- ▶ Viige tegevussammud joonise järgi läbi.
- või-
- ▶ Sulgege uks.
- ▷ Displei hüppab olekunäitu.

Te saate seadistada, kui kaua tohib olla uks avatud, kuni kõlab uksealarm. (vt. Uksealarmi seadistamine)

### Voolukatkestuse alarm

Kui voolukatkestus on lõppenud, siis jahtub seade eelnevalt seadistatud sihttemperatuurile.

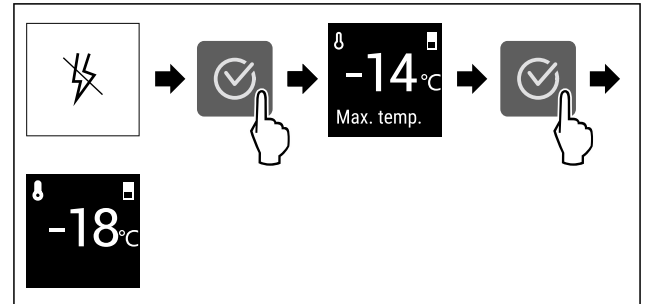


Fig. 81 Näitlik kujutis

- ▶ Vajutage kinnitussümbolit.
- ▷ Näidatakse kõrgeimat külmutustemperatuuri.
- ▷ Kui külmutustemperatuur oli alla -9 °C: Toiduaineid võib jätkuvalt tarbida. Kui külmutustemperatuur on tõusnud üle -9 °C:
  - ▶ Kontrollige toiduaineid.
- ▶ Vajutage kinnitussümbolit.
- ▷ Displei hüppab olekunäitu: Näidatakse aktuaalset temperatuuri ja sihttemperatuuri.

### Temperatuurialarm

Temperatuurierinevuste põhjuseks võib olla:

- Te panite sisse soojad värsked toiduained.
- Toiduainete ümbersorteerimisel ja väljavõtmisel voolas sisse liiga palju sooja ruumiõhku.
- Oli pikem voolukatkestus.
- Seade on defektne.
- ▶ Kõrvaldage põhjus.
- ▷ Seade jahtub eelnevalt seadistatud sihttemperatuurile.

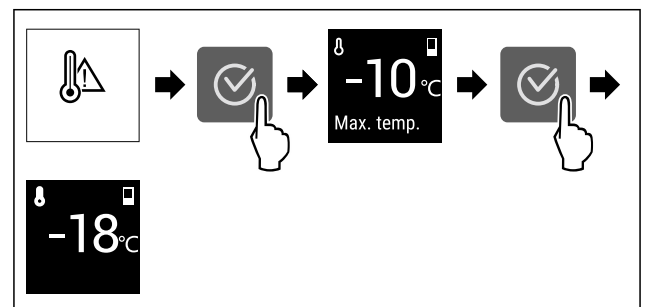


Fig. 82 Näitlik kujutis

- ▶ Vajutage kinnitussümbolit.
- ▷ Näidatakse kõrgeimat külmutustemperatuuri.
- ▷ Kui külmutustemperatuur oli alla -9 °C: Toiduaineid võib jätkuvalt tarbida. Kui külmutustemperatuur on tõusnud üle -9 °C:
  - ▶ Kontrollige toiduaineid.
- ▶ Vajutage kinnitussümbolit.
- ▷ Displei hüppab olekunäitu: Näidatakse aktuaalset temperatuuri ja sihttemperatuuri.



## Viga

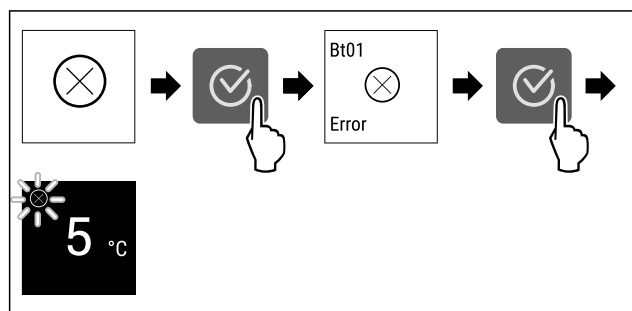


Fig. 83 Näitlik kujutis

- ▶ Vajutage kinnitussümbolit.
- ▷ Näidatakse veakoodi.
- ▶ Märkige veakood üles.
- ▶ Vajutage kinnitussümbolit.
- ▷ Displei hüppab olekunäitu.
- ▶ Pöörduge klienditeenindusse. (vt. 10.4 Klienditeenindus)


## WLANi viga\*

- ▶ Kontrollige WLANi ühendust.
- ▶ Ühendage seade uuesti WLANiga. (vt. WLAN)

## 7.3.3 Meeldetuletuste ülevaade

Seadme käitumine meeldetuletuste puhul:

- Meeldetuletus ilmub displeile.
- Kõlab alarmiheli.
- Mõnede meeldetuletuste puhul sisevalgustus pulseerib.

Teade	Põhjus	Teate lõpetamine
 <b>FreshAir</b> <b>Asendage FreshAir-aktiivsõefilter</b>	Teade ilmub, kui peate aktiivsõefiltri asendada.	Viige läbi tegevussammud (vt. FreshAir-aktiivsõefiltri asendamine).

## 7.3.4 Meeldetuletuste lõpetamine

### FreshAiraktiivsõefiltri asendamine

Liebherr soovib: Asendage FreshAir aktiivsõefilter iga 6 kuu järel.

### Märkus

Te saate FreshAir aktiivsõefiltri Liebherr-Hausgeräte poest aadressil [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

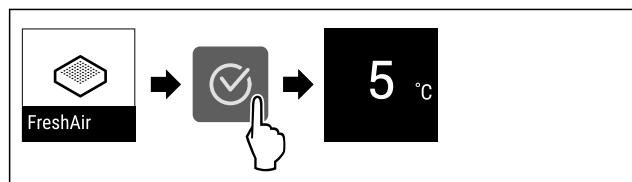


Fig. 84 Näitlik kujutis

- ▶ Vajutage kinnitussümbolit.
- ▶ Asendage aktiivsõefilter. (vt. 9.1 FreshAir aktiivsõefilter)
- ▷ Aktiivsõefilter tagab jahutusseadmes optimaalse õhukvaliteedi.
- ▷ Meeldetuletus ilmub 6 kuu pärast uuesti.

Kui Te ei soovi seda meeldetuletust enam saada, siis saate meeldetuletuse deaktiveerida. (vt. Meeldetuletuse deaktiveerimine)

## 8 Varustus

### 8.1 Ukseriul

#### 8.1.1 Ukseriuli ümberpaigutamine / väljavõtmine

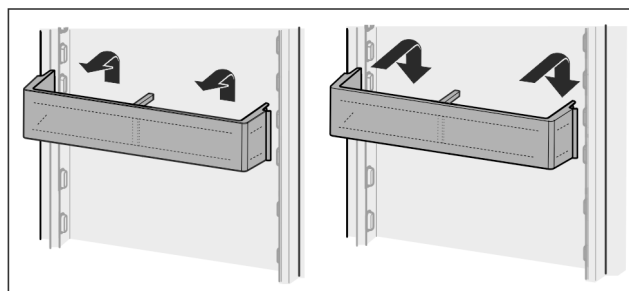


Fig. 85

- ▶ Lükake riulit ülespoole.
- ▶ Tõmmake ettepoole.
- ▶ Pange vastupidises järjekorras jälle sisse.

#### 8.1.2 Ukseriuli lahtivõtmine

Ukseriuli saab puhastamiseks lahti võtta.

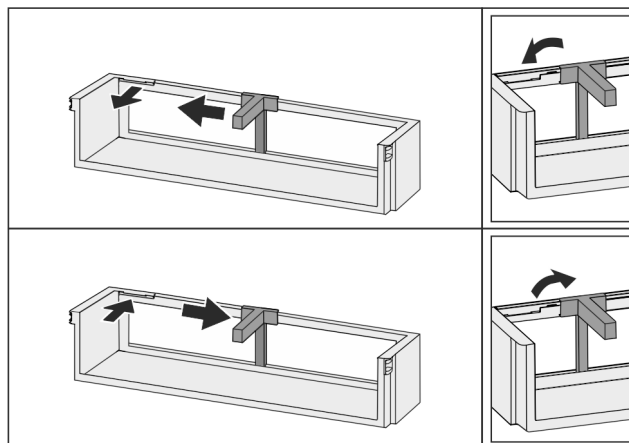


Fig. 86

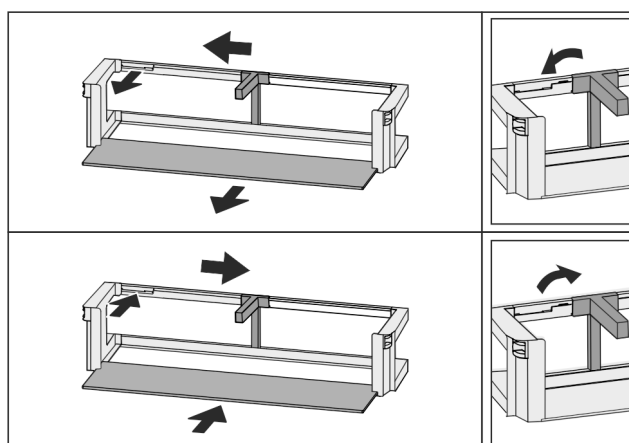


Fig. 87

- ▶ Võtke ukseriul lahti.

### 8.2 Riulid

#### 8.2.1 Riulite ümberpaigutamine / väljavõtmine

Riulid on ettekatsetamatu väljatõmbamise vastu väljatõmbepiduritega kaitstud.

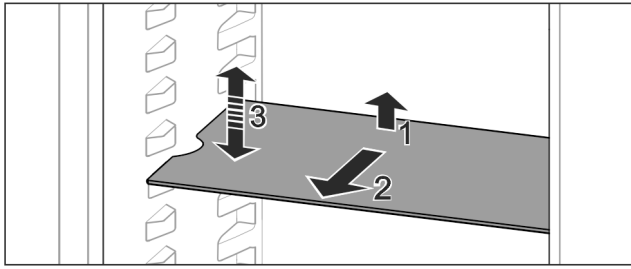


Fig. 88

- ▶ Tõstke riül üles ja tõmmake ettepoole välja.
- ▷ Külgmine väljalõige toe positsioonis.
- ▶ Riili ümberpaigutamine: tõstke või langetage suvalisele kõrgusele ja lükake sisse.

-või-

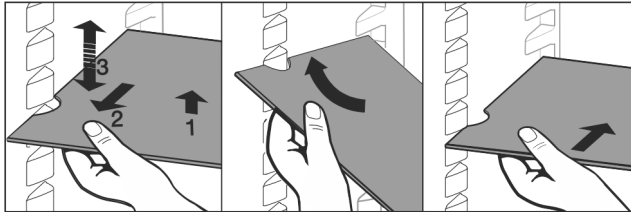


Fig. 89

- ▶ Riili täielik väljavõtmine: Tõmmake ettepoole välja.
- ▶ Lihtsustatud väljavõtmine: seadke riil kaldu.
- ▶ Riili jälle sissepanemine: lükake lõpuni sisse.
- ▷ Väljatõmbepidurid on suunatud allapoole.
- ▷ Väljatõmbepidurid asuvad eesmise toetuspinna taga.

## 8.3 Jaotatav riil

### 8.3.1 Jaotatava riili kasutamine

Riilid on ettekatsetsematu väljatõmbamise vastu väljatõmbepiduritega kaitstud.

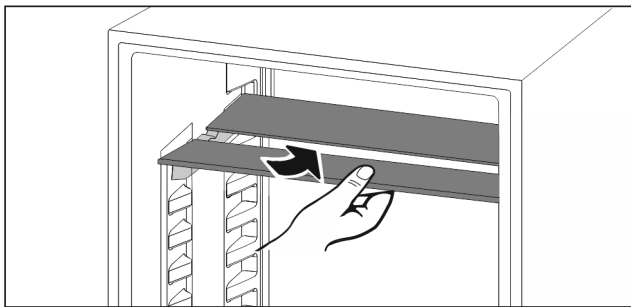


Fig. 90

- ▶ Lükake jaotatav riil joonise järgi alla.

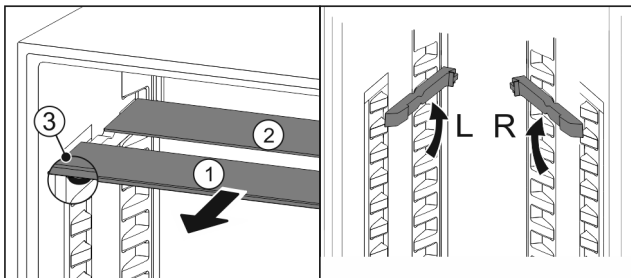


Fig. 91

#### Kõrguses nihutamine:

- ▶ Tõmmake Fig. 91 (1) klaasplaadid üksikult ettepoole välja.
- ▶ Tõmmake tugisiinid fikseeringust välja ja fikseerige soovitud kõrgusel.
- ▶ Lükake klaasplaadid üksikult üksteise järel sisse.
- ▷ Lapikud väljatõmbepidurid ees, vahetult tugisiini taga.
- ▷ Kõrged väljatõmbepidurid taga.

#### Mõlema riili kasutamine:

- ▶ Haarake ühe käega alumisest klaasplaadist ja tõmmake ettepoole.
- ▷ Iluliist klaasplaat Fig. 91 (1) asub ees.
- ▷ Pidurid Fig. 91 (3) on suunatud allapoole.

## 8.4 VarioSafe \*

Jahutusosas pakub VarioSafe ruumi nt väikesemõõtmeliste toiduainetele, pakenditele, tuubidele ja klaaspurkidele.

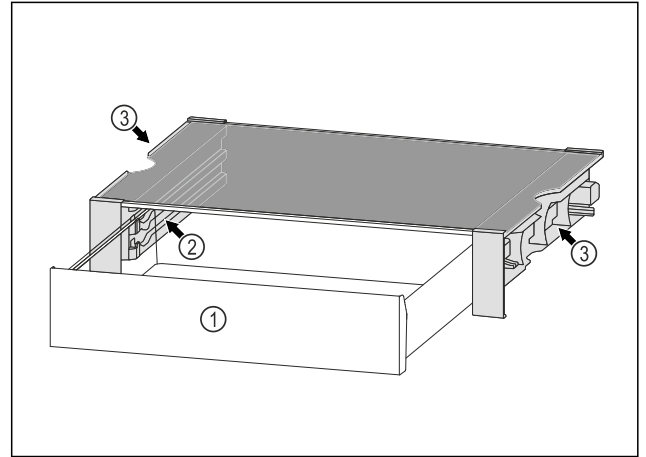


Fig. 92

(1) VarioSafe-sahtel

(3) Väljalõiked vasakus ja paremas külgsainas

(2) Ribidega külgsainad VarioSafe-sahtlile

### 8.4.1 VarioSafe'i sissepanemine

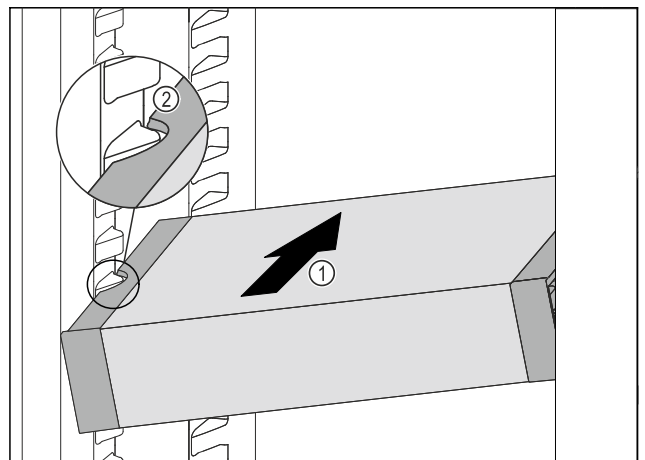


Fig. 93

- ▶ Lükake VarioSafe'i kaldu jahutusosasse Fig. 93 (1), kuni VarioSafe'i külgmised väljalõiked Fig. 93 (2) asuvad jahutusosas anumaribi kõrgusel.

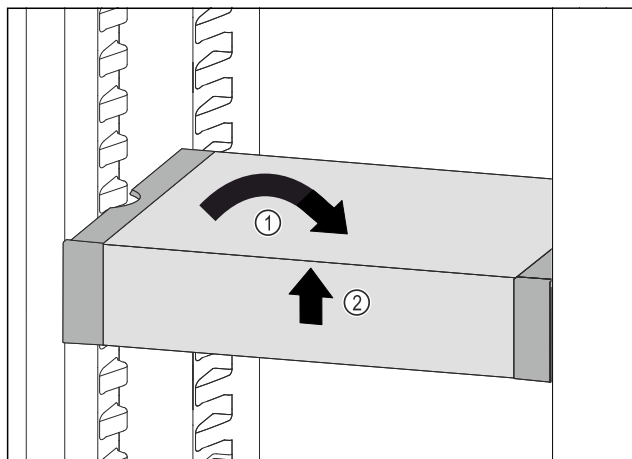


Fig. 94

- ▶ Seadke VarioSafe otseks. Fig. 94 (1)
- ▶ Tõstke VarioSafe eest üles. Fig. 94 (2)

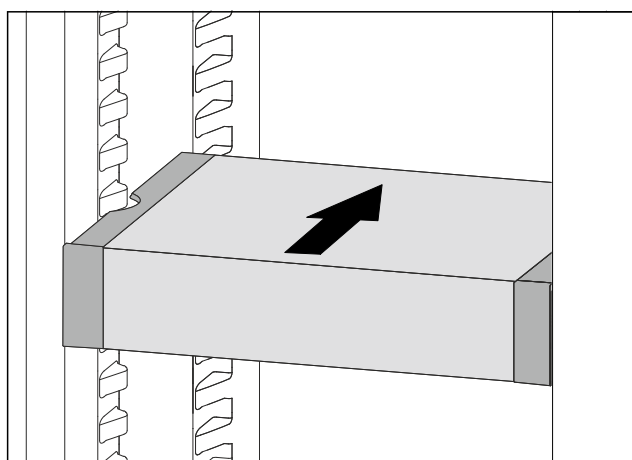


Fig. 95

- ▶ Tõstke VarioSafe ettepoole üles.
- ▶ Lükake VarioSafe tahapoole sisse.
- ▶ Laske VarioSafe alla.
- ▷ VarioSafe fikseerub ees kuuldavalt.
- ▷ VarioSafe on sisse pandud.

## 8.4.2 VarioSafe'i ümberpaigutamine

Te saate VarioSafe'i tervikuna jahutusosas ümber paigutada.

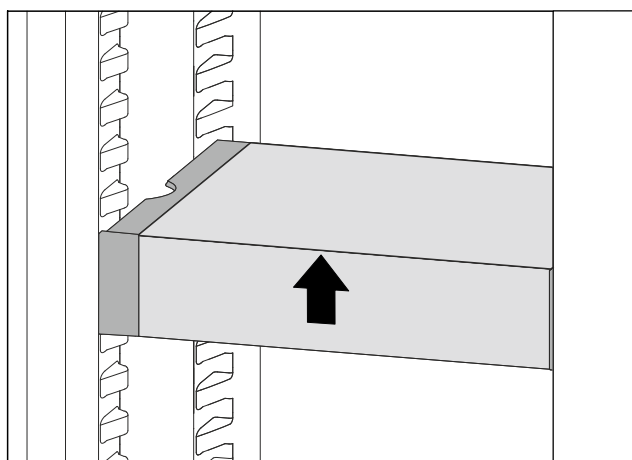


Fig. 96

- ▶ Tõstke VarioSafe eest üles.

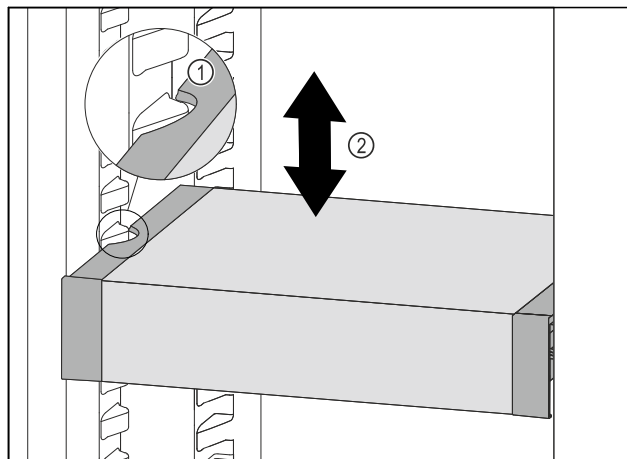


Fig. 97

- ▶ Tõmmake VarioSafe'i ettepoole, kuni VarioSafe'i külgmised väljalõiked asuvad jahutusosas anumariibi kõrgusel. Fig. 97 (1)
- ▶ Liigutage VarioSafe'i jahutusosas ülespoole või allapoole, kuni on saavutatud soovitud kõrgus. Fig. 97 (2)

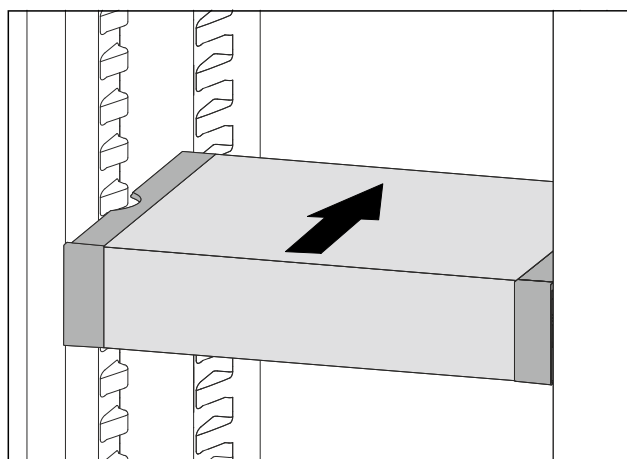
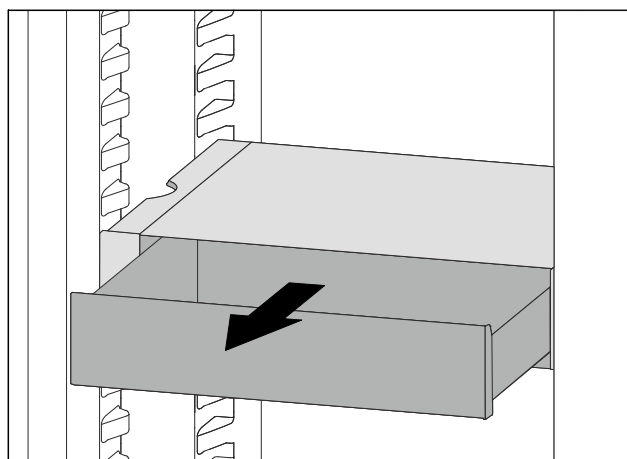


Fig. 98

- ▶ Tõstke VarioSafe eest üles.
- ▶ Lükake VarioSafe tahapoole sisse.
- ▷ VarioSafe fikseerub ees kuuldavalt.
- ▷ VarioSafe on kõrguses ümber paigutatud.

## 8.4.3 VarioSafe-sahkli ümberpaigutamine

Te saate VarioSafe-sahkli kahel erineval kõrgusel sisse panna. Kui soovite säilitada VarioSafe-sahklis kõrgemaid toiduaineid, siis lükake VarioSafe-sahkl alumisel ribil sisse. Kui soovite säilitada VarioSafe-sahklis madalamaid toiduaineid, siis lükake VarioSafe-sahkl ülemisel ribil sisse.



# Varustus

Fig. 99

- ▶ Tõmmake VarioSafe-sahtel piirajani välja.
- ▶ Tõstke VarioSafe-sahtel eest üles.
- ▶ Võtke VarioSafe-sahtel ettepoole välja.

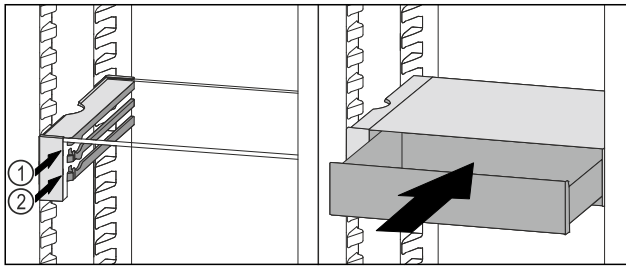


Fig. 100

- ▶ Tõstke VarioSafe-sahtel eest üles.
- ▶ Asetage VarioSafe-sahtel peatajate taga soovitud ribile Fig. 100 (1) või Fig. 100 (2).
- ▷ VarioSafe-sahtel on kõrguses ümber paigutatud.

## 8.4.4 VarioSafe'i väljavõtmine

Te saate VarioSafe'i tervikuna välja võtta.

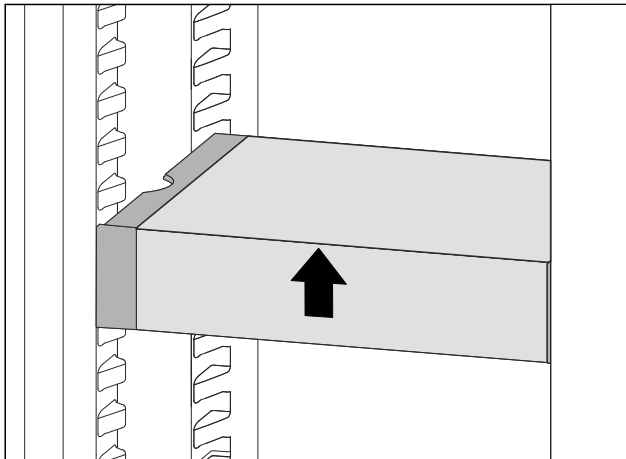


Fig. 101

- ▶ Tõstke VarioSafe eest üles.

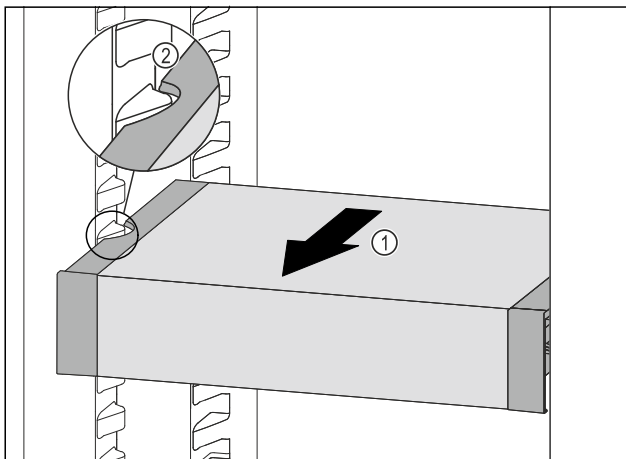


Fig. 102

- ▶ Tõmmake VarioSafe'i ettepoole Fig. 102 (1), kuni VarioSafe'i külgmised väljalõiked asuvad jahutusosas anuma-ribi kõrgusel. Fig. 102 (2)

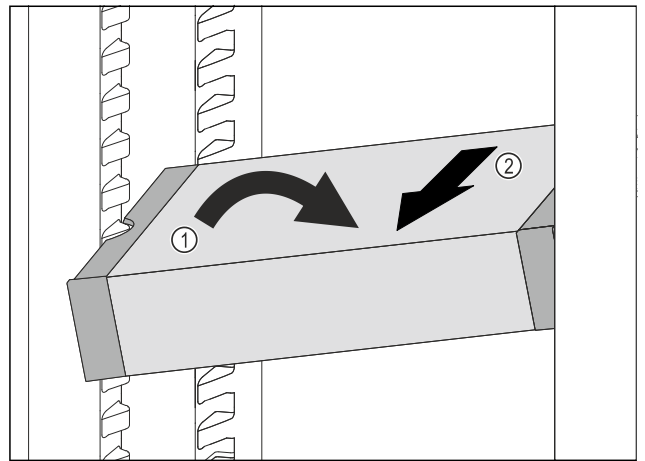


Fig. 103

- ▶ Seadke VarioSafe jahutusosas kaldu. Fig. 103 (1)
- ▶ Võtke VarioSafe ettepoole välja. Fig. 103 (2)
- ▷ VarioSafe on välja võetud.

## 8.4.5 VarioSafe'i lahtivõtmine

Te saate VarioSafe'i üksikosadeks lahti võtta, kui soovite VarioSafe'i puhastada või varuosi paigaldada või maha võtta.

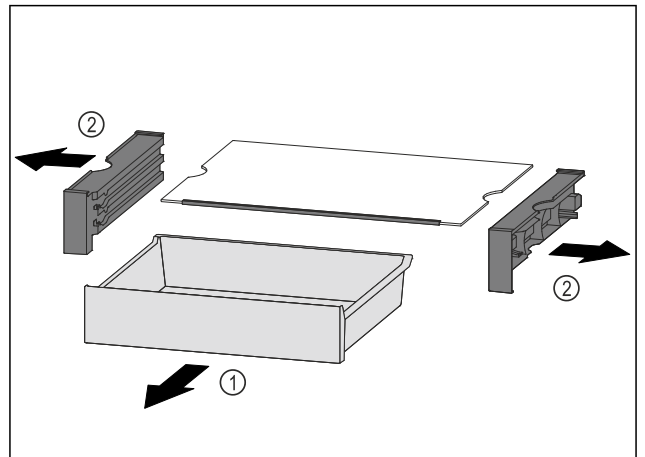


Fig. 104

- ▶ Võtke VarioSafe tervikuna välja. (vt. 8.4.4 VarioSafe'i väljavõtmine)
- ▶ Võtke VarioSafe joonise järgi lahti.

## 8.5 Varieeritav pudelalus

### 8.5.1 Pudelaluse kasutamine

Jahutusosa põrandal saab valikuliselt kasutada varieeritavat pudelalust või klaasplaati.

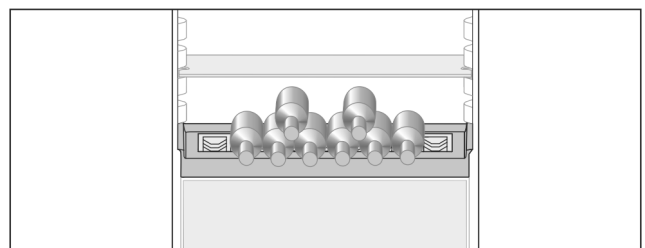


Fig. 105

- ▶ Võtke klaasplaat välja ja hoidke eraldi alal.
- ▶ Pange pudelid sisse põhjaga tagaseina poole.

## Märkus

Kui pudelid ulatuvad pudelalusest ettepoole välja:  
 ► Pange alumine ukseriil ühe positsiooni võrra kõrgemale.

### 8.5.2 Pudelaluse väljavõtmine

Pudelaluse saab puhastamiseks välja võtta.

► Võtke klaasplaat pudelaluse kohalt välja.

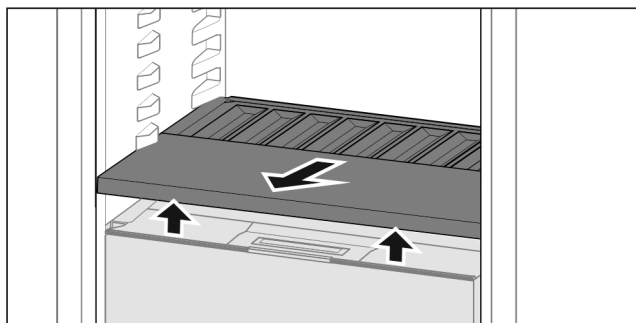


Fig. 106

► Tõstke pudelalus eest üles ja tõmmake välja.

## Märkus

Liebherr soovitab:

Ärge pange toitu selle all asuvale sahtlikaanele.

### 8.5.3 Pudelaluse sissepanemine

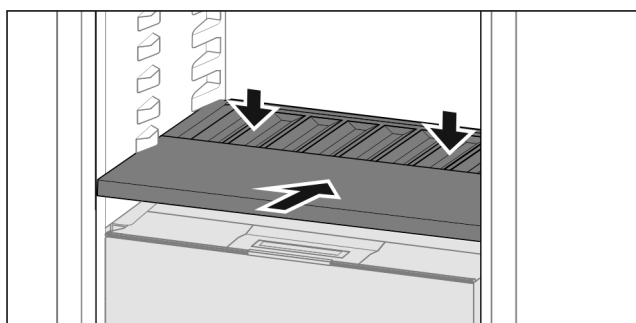


Fig. 107

► Lükake pudelalus lõpuni sisse ja vajutage alla.

## 8.6 Sahtlid

Te saate sahtleid puhastamiseks välja võtta.

Te saate sahtlid välja võtta, et kasutada VarioSpace'i.

Sahtlite väljavõtmine ja sissepanemine erineb olenevalt väljatõmbesüsteemist. Teie seade võib sisaldada erinevaid väljatõmbesüsteeme.

## Märkus

Kui ventilatsioon on ebapiisav, siis energiatarve suureneb ja jahutusvõimsus väheneb.

► Jätke kõige alumine sahtel seadmesse!

► Hoidke ventilaatori õhupilud tagaseina siseküljel alati vabad!

### 8.6.1 Sahtel seadme põrandal või klaasplaadil

Sahtel liigub otse seadme põrandal või klaasplaadil. Siinid puuduvad.

Kui võtate sahtlid välja, siis saate kasutage nende all asuvaid klaasplaate riulitena.

### Sahtli väljavõtmine

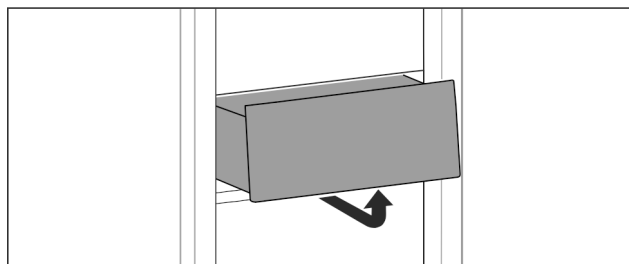


Fig. 108

► Võtke sahtel vastavalt joonisele välja.

### Sahtli sissepanemine

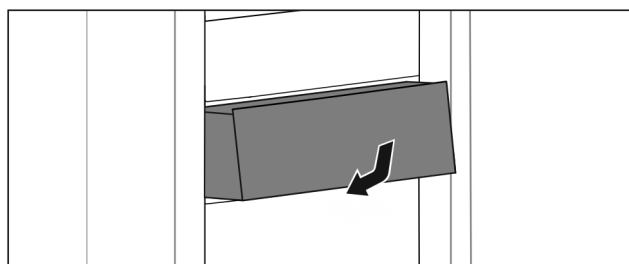


Fig. 109

► Pange sahtel vastavalt joonisele sisse.

### 8.6.2 Teleskoopsiinidel sahtel

Sahtel liigub väljatõmmatavate siinidega (teleskoopsiinid). On olemas täisväljatõmbega teleskoopsiinid ja osaväljatõmbega teleskoopsiinid. Täisväljatõmbega sahtlid saab seadmest täielikult välja tõmmata. Osaväljatõmbega sahtleid ei saa seadmest täielikult välja tõmmata. Milline süsteem on Teie seadmes, sõltub seadme tüübist.

#### Täisväljatõmme\*

Te tunnete täisväljatõmbe ära klambrist, mis asub siinil vastavalt taga vasakul ja paremal.

### Sahtli väljavõtmine

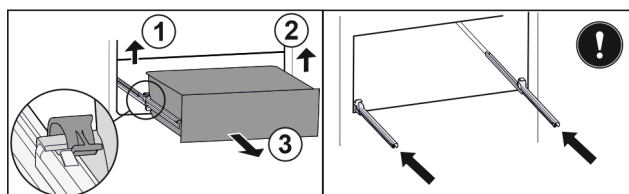


Fig. 110

- Tõmmake sahtel piirajani välja.
- Tõstke vasakut klambrit üles ja tõmmake samaaegselt sahtlit vasakult ettepoole. Fig. 110 (1)
- Tõstke paremat klambrit üles ja tõmmake samaaegselt sahtlit paremalt ettepoole. Fig. 110 (2)
- Võtke sahtel ettepoole välja. Fig. 110 (3)
- Lükake siinid sisse.

### Sahtli sissepanemine

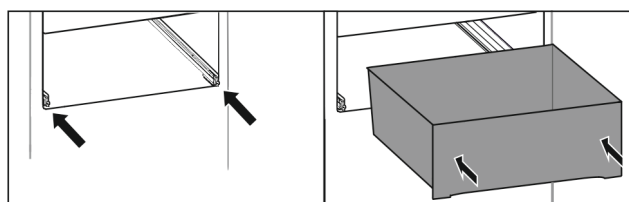


Fig. 111

- Lükake siinid sisse.
- Asetage sahtel siinidele.
- Lükake sahtlit tahapoole sisse.
- Sahtel fikseerub taga kuuldavalt.

# Varustus

## Osaväljatõmbega jahutusosa\*

### Sahtli väljavõtmine

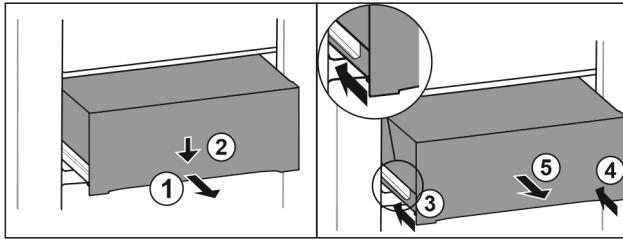


Fig. 112

- ▶ Tõmmake sahtel pooleldi välja. Fig. 112 (1)
- ▶ Vajutage sahtlit esiküljelt allapoole. Fig. 112 (2)
- ▶ Lükake vasakut siini 2 cm sisse. Fig. 112 (3)
- ▶ Lükake paremat siini 2 cm sisse. Fig. 112 (4)
- ▶ Võtke sahtel ettepoole välja. Fig. 112 (5)

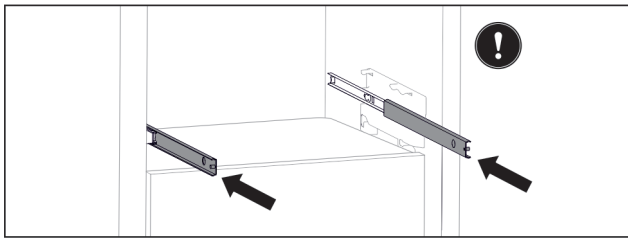


Fig. 113

Kui siinid on pärast sahtli väljavõtmist veel täiesti sisse lükatud:

- ▶ Lükake siinid täiesti sisse.

### Sahtli sissepanemine

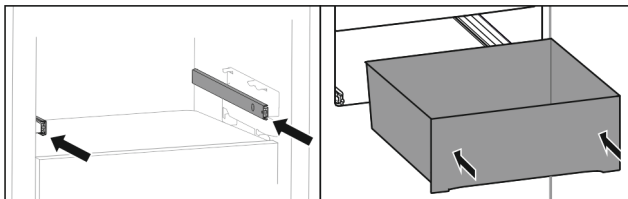


Fig. 114

- ▶ Lükake siinid sisse.
- ▶ Asetage sahtel siinidele.
- ▶ Lükake sahtlit tahapoole sisse.

## 8.7 Fruit & Vegetable-Safe'i kaas

Sahtlikaane saab puhastamiseks välja võtta.

### 8.7.1 Sahtlikaane väljavõtmine

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Pudelalus on välja võetud (vt. 8.5 Varieeritav pudelalus).

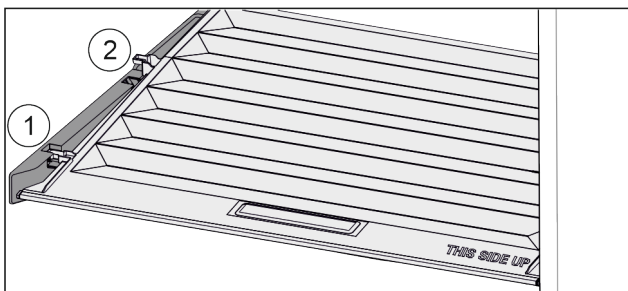


Fig. 115

Kui sahtlid on välja võetud:

- ▶ Tõmmake kaant kuni avanemiseni hoidedetailides ettepoole Fig. 115 (1).
- ▶ Tõstke tagant altpoolt üles ja võtke ülespoole ära Fig. 115 (2).

### 8.7.2 Sahtlikaane sissepanemine

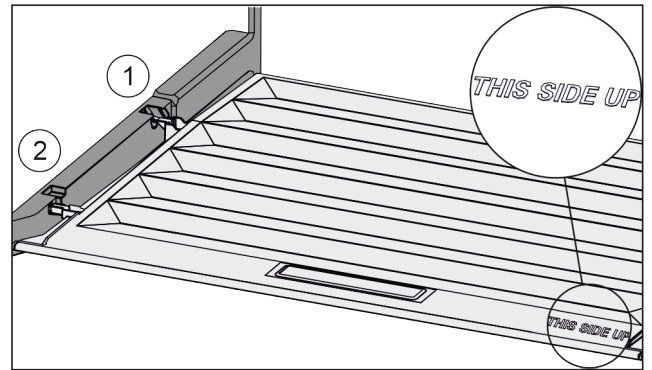


Fig. 116

Kui kirje THIS SIDE UP asub ülal:

- ▶ Juhtige kaane vahetoed tagumise hoidiku Fig. 116 (1) ava kaudu sisse ja fikseerige ees hoidikusse Fig. 116 (2).
- ▶ Seadke kaas soovitud positsiooni (vt. 8.8 Niiskuse reguleerimine).

## 8.8 Niiskuse reguleerimine

Te saate sahtlis valitsevat niiskust sahtlikaane seadmisega ise seadistada.

Sahtlikaas asub vahetult sahtlil ja võib olla riulite või täiendavate sahtlitega kinni kaetud.

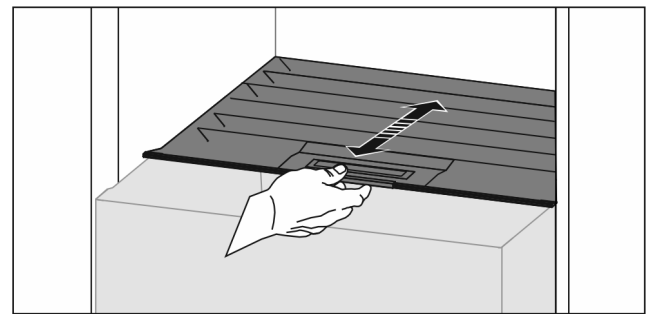


Fig. 117

### Madal õhuniiskus

- ▶ Avage sahtel.
- ▶ Tõmmake sahtlikaant ettepoole.
- ▷ Suletud sahtli korral: pilu kaane ja laeka vahel.
- ▷ Õhuniiskus Safe'is väheneb.

### Kõrge õhuniiskus

- ▶ Avage sahtel.
- ▶ Lükake sahtlikaant tahapoole.
- ▷ Suletud sahtli korral: kaas sulgeb laeka tihedalt.
- ▷ Õhuniiskus Safe'is suureneb.

Kui laekas on liiga palju niiskust:

- ▶ Valige «madala õhuniiskuse» seadistus.

-või-

- ▶ Eemaldage niiskus rätikuga.

### Märkus

«Madala õhuniiskuse» seadistusega saab Fruit & Vegetable-Safe'i kasutada ka Meat & Dairy-Safe'ina.

- ▶ Seadistage «madal õhuniiskus».

## 8.9 Klaasplaadid

Te saate klaasplaadi sahtlite alt puhastamiseks välja võtta.

Te saate klaasplaadi sahtlite alt välja võtta, et kasutada VarioSpace'i.



## 8.9.1 Klaasplaadi väljavõtmine / sissepanemine

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Klaasplaat sahtli all: Sahtel on välja võetud. (vt. 8.6 Sahtlid)

### Klaasplaadi väljavõtmine

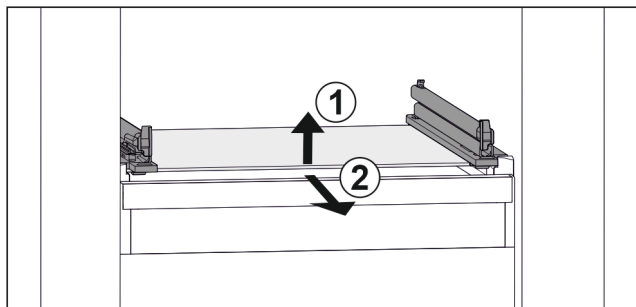


Fig. 118 Klaasplaadi näitlik kujutis

- ▶ Tõstke klaasplaat eest üles. Fig. 118 (1)
- ▶ Võtke klaasplaat ettepoole välja. Fig. 118 (2)

### Klaasplaadi sissepanemine

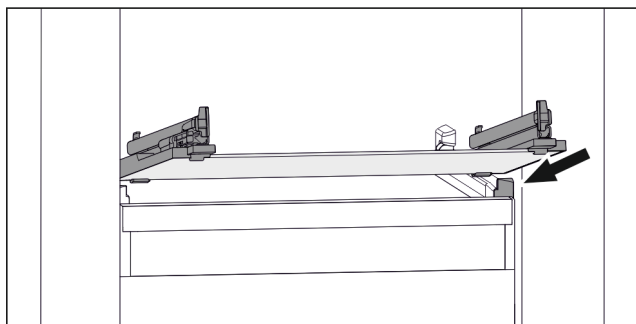


Fig. 119 Klaasplaadi näitlik kujutis

- ▶ Pange klaasplaat kaldu peatajate taga peale. (vt. Fig. 119)
- ▶ Langetage klaasplaati.
- ▶ Lükake klaasplaati tahapoole sisse.

## 8.10 EasyTwist-Ice\*

EasyTwist-Ice'iga saate kodutarbele vastavates kogustes jääkuubikuid valmistada. EasyTwist-Ice'i varustatakse veepaagist veega.

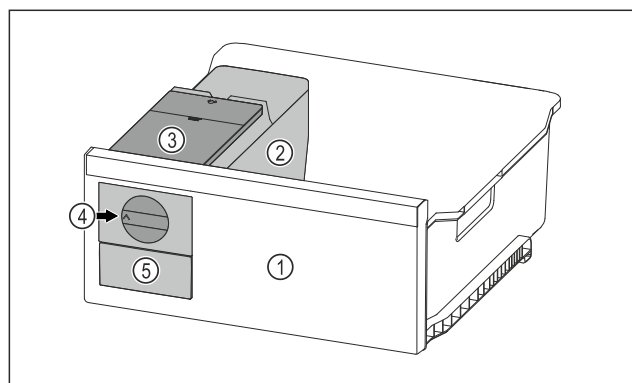


Fig. 120 Näitlik kujutis

- (1) EasyTwist-Ice'iga külmutussahtel
- (2) Korpus jääkuubikualusega
- (3) Veepaak
- (4) Pöördnupp
- (5) Jääkuubikusahtel

### Märkus

Ärge muutke seadmes EasyTwist-Ice'iga külmutussahtli positsiooni.

## 8.10.1 Jääkuubikute valmistamine

Jääkuubikute kogus, mida saate teatud kindla ajavahemiku jooksul EasyTwist-Ice'iga valmistada, sõltub seadme külmutustemperatuurist. Mida madalam on temperatuur seadmes, seda rohkem jääkuubikuid saate valmistada.

Jääkuubikute maksimaalne kogus jääkuubikualuses:	20 jääkuubikut
Jääkuubikusahtli maksimaalne mahutavus:	40 jääkuubikut (vastab kahele jääkuubikutootmisele)
Edasine informatsioon jääkuubikute tootmiseks vajatava aja kohta:	(vt. 10.1 Tehnilised andmed)

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- EasyTwist-Ice'i koostisosad on puhastatud.

### Veepaagi täitmine



#### HOIATUS

Mürgistusoht saastunud vee tõttu!

- ▶ Täitke veepaaki ainult joogiveega.

#### TÄHELEPANU

Suhkrut sisaldavad vedelikud!

EasyTwist-Ice'i kahjustumine.

- ▶ Täitke eranditult külma joogiveega.

#### Märkus

Filtreeritud ja dekarboniseeritud joogivee kasutamisel saavutatakse parima maitse kvaliteediga jääkuubikute tõrgeteta valmistamine.

Seda veekvaliteeti on võimalik saavutada erialakaubanduses saadaolevate lauaveefiltritega.

- ▶ Täitke veemahutit ainult filtreeritud ja dekarboniseeritud joogiveega.

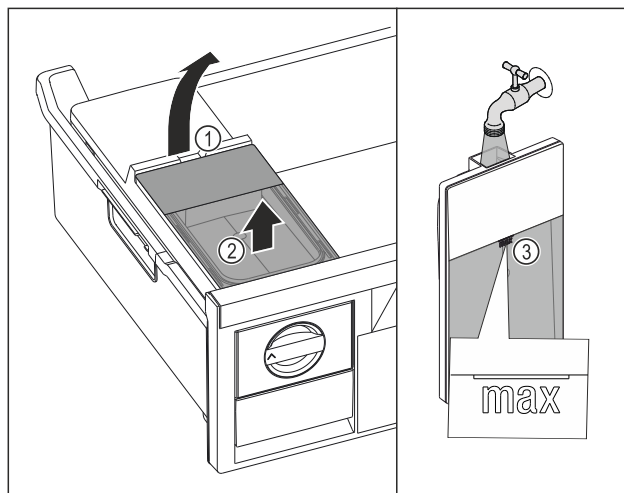


Fig. 121

- ▶ Tõmmake külmutussahtel piirajani välja.
- ▶ Tõstke veepaak väljalõikest Fig. 121 (1) üles.
- ▶ Võtke veepaak ülespoole välja. Fig. 121 (2)
- ▶ Täitke veepaak märgistuseni Fig. 121 (3) joogiveega.

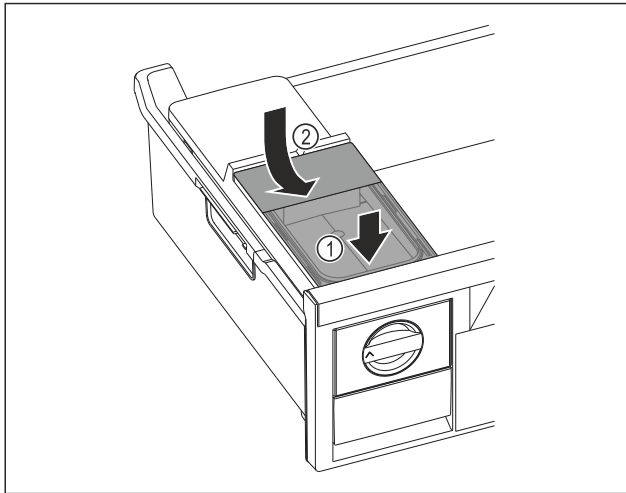


Fig. 122

- ▶ Pange veepaak eest kohale. Fig. 122 (1)
- ▶ Laske veepaak taga alla. Fig. 122 (2)
- ▶ Lükake külmutussahtel sisse.

### Jääkuubikute vabastamine

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Jääkuubikute tootmiseks vajatavast ajast peeti kinni. (vt. 10.1 Tehnilised andmed)
  - Külmutussahtel on täiesti sisse lükatud.
  - Jääkuubikusahtel on täiesti sisse lükatud.
  - ▶ Keerake pöördnupp Fig. 120 (4) päripäeva lõpuni.
  - ▷ Jääkuubikud kukuvad jääkuubikualusest jääkuubikusahelisse Fig. 120 (5).
- Kui kõik jääkuubikud ei vabane jääkuubikualusest:
- ▶ Keerake pöördnuppu mitu korda päripäeva lõpuni.

## 8.11 VarioSpace

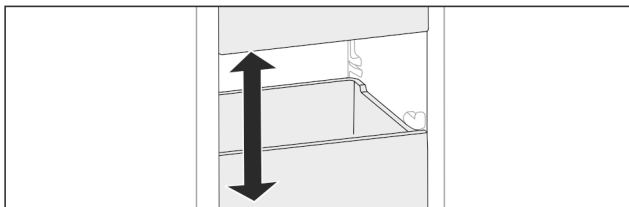


Fig. 123

Te saate sahtlid ja klaasplaadid seadmest välja võtta. Nii saate ruumi suuremõõtmeliste toiduainete nagu linnuliha, liha, suurte ulukitükkide ja kõrgete küpsetiste jaoks. Neid saab seetõttu külmutada ja kasutada toidu valmistamisel tervetena.

- ▶ Järgige sahtlite ja klaasplaatide koormamispiiri (vt. 10.1 Tehnilised andmed).

## 8.12 Pudelihoidik

### 8.12.1 Pudelihoidiku kasutamine

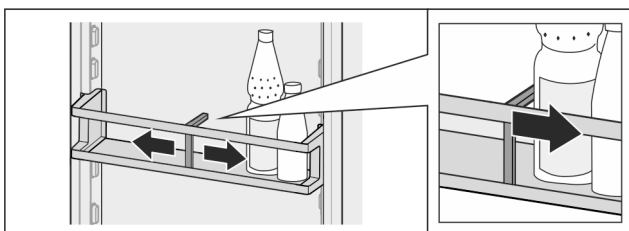


Fig. 124

- ▶ Lükake pudelihoidik vastu pudeleid.
- ▷ Pudelid ei kuku ümber.

### 8.12.2 Pudelihoidiku väljavõtmine

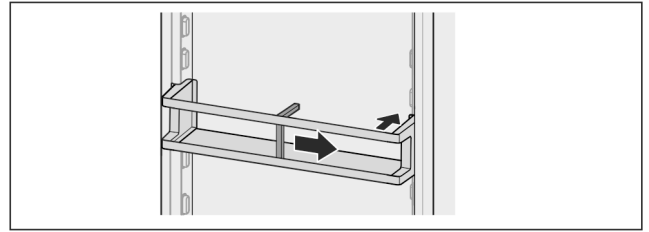


Fig. 125

- ▶ Lükake pudelihoidik täiesti paremale kuni servani.
- ▶ Võtke tahapoole välja.

## 8.13 Külmaaku\*

Külmaakud takistavad volukatkestuse korral temperatuuri liiga kiiret tõusu.

Külmaakud on sahtlis.

### 8.13.1 Külmaaku kasutamine

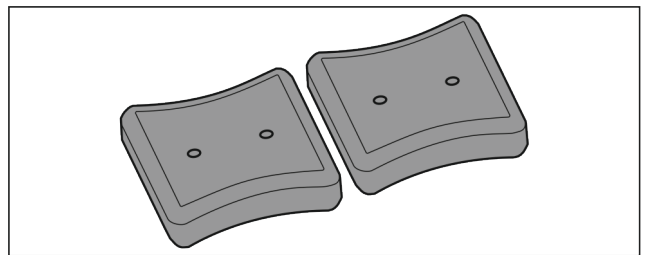


Fig. 126

Kui külmaakud on läbi külmunud:

- ▶ Asetage külmutusosa ülemises eesmises piirkonnas külmutatavatele toiduainetele.

# 9 Hooldus

## 9.1 FreshAir aktiivsöefilter

FreshAir aktiivsöefilter asub ventilaatori kohal laegas.

See tagab optimaalse õhukvaliteedi.

- Vahetage aktiivsöefiltrit iga 6 kuu tagant. Aktiveeritud meeldetuletuse korral nõuab teade näidikul vahetust.
- Aktiivsöefiltri võib utiliseerida koos tavalise olmeprügiga.

### Märkus

Te saate FreshAir aktiivsöefiltri Liebherr-Hausgeräte poest aadressil [home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html](http://home.liebherr.com/shop/de/deu/zubehor.html).

### 9.1.1 FreshAir aktiivsöefiltri väljavõtmine

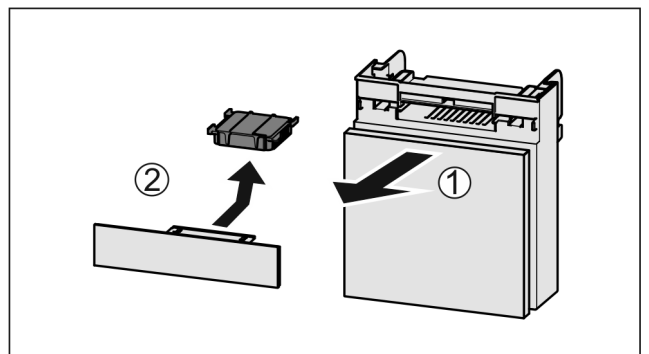


Fig. 127

- ▶ Tõmmake Fig. 127 (1) laegas ettepoole välja.

- ▶ Võtke Fig. 127 (2) aktiivsõefilter välja.

## 9.1.2 FreshAir aktiivsõefiltri sissepanemine

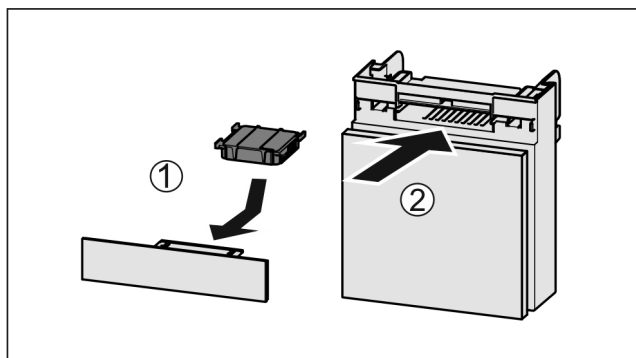


Fig. 128

- ▶ Pange Fig. 128 (1) aktiivsõefilter joonise järgi sisse.
- ▷ Aktiivsõefilter fikseerub kohale.
- ▶ Kui aktiivsõefilter on allapoole suunatud:
- ▶ Lükake Fig. 128 (2) laegas sisse.
- ▷ Aktiivsõefilter on nüüd kasutusvalmis.

## 9.2 Väljatõmbesüsteemide lahtivõtmine / monteerimine

### 9.3 Seadme sulatamine

#### 9.3.1 Jahutusosa sulatamine

Sulatamine toimub automaatselt. Sulamisvesi voolab äravooluava kaudu välja ja aurub.

- ▶ Puhastage äravooluava regulaarselt. (vt. 9.4 Seadme puhastamine)

#### 9.3.2 Külmutusosa sulatamine NoFrostiga

Sulatamine toimub automaatselt NoFrost-süsteemi kaudu. Niiskus koguneb aurustile, sulatatakse perioodiliselt ja aurub.

Seadet ei pea sulatama.

### 9.4 Seadme puhastamine

#### 9.4.1 Ettevalmistamine



#### HOIATUS

Elektrilöögi oht!

- ▶ Tõmmake külmiku pistik välja või katkestage voolutoide.



#### HOIATUS

Tuleoht

- ▶ Ärge kahjustage külmaringlust.

- ▶ Tühjendage seade.
- ▶ Tõmmake võrgupistik välja.
- või-
- ▶ Aktiveerige CleaningMode. (vt. CleaningMode)

#### 9.4.2 Korpuse puhastamine

##### TÄHELEPANU

Asjatundmatu puhastamine!

Kahjustused seadmel.

- ▶ Kasutage eranditult pehmeid puhastuslappe ja pH-neutraalseid universaalpuhastusvahendeid.
- ▶ Ärge kasutage küürivaid või kraapivaid svamme ega terasvilla.
- ▶ Ärge kasutage kangeid, küürivaid, liiva, kloriide või happeid sisaldavaid puhastusvahendeid.



#### HOIATUS

Vigastuste ja kahjustuste oht kuuma auru tõttu!

Kuum aur võib põhjustada põletusi ja kahjustada pealispindu.

- ▶ Ärge kasutage aurupuhasteid!

- ▶ Pühkige korpus pehme puhta lapiga üle. Kasutage tugeva määrumise korral leiget vett ja neutraalset puhastusvahendit. Klaaspindu võib täiendavalt puhastada klaasipuhastusvahendiga.

#### 9.4.3 Siseruumi puhastamine

##### TÄHELEPANU

Asjatundmatu puhastamine!

Kahjustused seadmel.

- ▶ Kasutage eranditult pehmeid puhastuslappe ja pH-neutraalseid universaalpuhastusvahendeid.
- ▶ Ärge kasutage küürivaid või kraapivaid svamme ega terasvilla.
- ▶ Ärge kasutage kangeid, küürivaid, liiva, kloriide või happeid sisaldavaid puhastusvahendeid.

- ▶ Plastpinnad: puhastage pehme puhta lapi, leige vee ja vähese nõudepesuvahendiga käsitsi.
- ▶ Metallpinnad: puhastage pehme puhta lapi, leige vee ja vähese nõudepesuvahendiga käsitsi.
- ▶ Äravooluava: eemaldage setted peenikese abivahendiga, nt vatitikuga.

#### 9.4.4 Varustuse puhastamine

##### TÄHELEPANU

Asjatundmatu puhastamine!

Kahjustused seadmel.

- ▶ Kasutage eranditult pehmeid puhastuslappe ja pH-neutraalseid universaalpuhastusvahendeid.
- ▶ Ärge kasutage küürivaid või kraapivaid svamme ega terasvilla.
- ▶ Ärge kasutage kangeid, küürivaid, liiva, kloriide või happeid sisaldavaid puhastusvahendeid.

**Puhastamine pehme puhta lapi, leige vee ja vähese nõudepesuvahendiga:**

- Ukseriilul
- Riilul
- Jaotatav riilul
- VarioSafe\*
- Fruit & Vegetable-Safe'i kaas
- Sahtel
- Varieeritav pudelalus
- EasyTwist-Ice'i koostisosad\*

**Puhastamine niiske lapiga:**

- Teleskoopsiinid
- Palun pidage silmas: Tööpindadel olev määre on ette nähtud määrimiseks ja seda ei tohi eemaldada!

**Puhastamine nõudepesumasinas kuni 60 °C:**

- Ukseriilul

# Hooldus

- Pudelihoidik
- Jaotatava riiuli hoidedetail
- IceMaker'i veepaak ja veepaagi kaas
- ▶ Varustuse lahtivõtmine: vt vastavat peatükki.
- ▶ Puhastage varustus.

## 9.4.5 EasyTwist-Ice'i puhastamine\*

Puhastage EasyTwist-Ice järgmistel juhtudel:

- Esmakordne käikuvõtmine
- Mittekasutus kauem kui 48 tundi
- Puhastusvajadus

### EasyTwist-Ice'i lahtivõtmine

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- Sahtel on välja võetud. (vt. 8.6 Sahtlid)
- Sahtel on lauale asetatud.

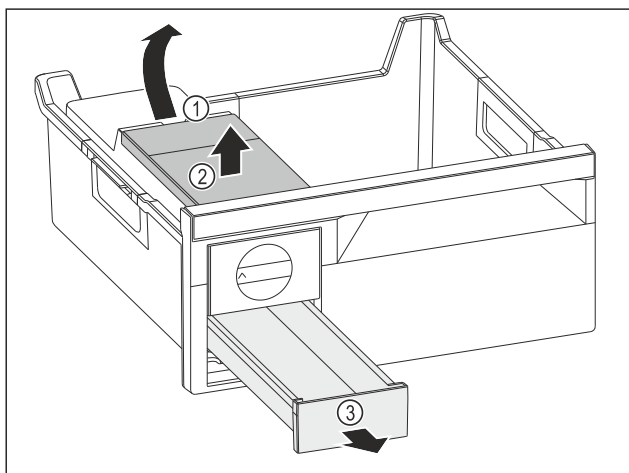


Fig. 129

- ▶ Veepaagi väljavõtmine: Tõstke veepaak väljalõikest Fig. 129 (1) üles.
- ▶ Võtke veepaak Fig. 129 (2) ülespoole välja.
- ▶ Võtke jääkuubikusahtel Fig. 129 (3) ettepoole välja.

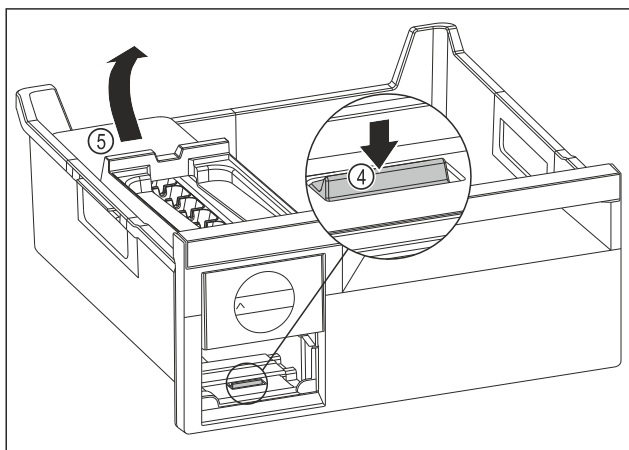


Fig. 130

- ▶ EasyTwist-Ice'i korpuse väljavõtmine: Vajutage aas Fig. 130 (4) sõrmega alla ja tõstke samaaegselt teise käega EasyTwist-Ice'i korpust Fig. 130 (5) tagant üles.
- ▶ Võtke EasyTwist-Ice'i korpust külmutussahtlist välja.

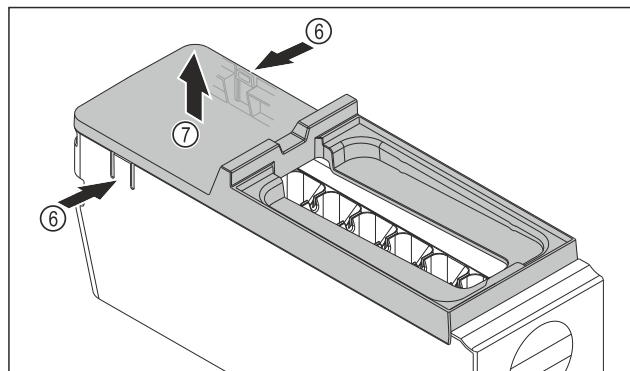


Fig. 131

- ▶ EasyTwist-Ice'i korpuse kate väljavõtmine: Vajutage ühe käega aasu Fig. 131 (6) EasyTwist-Ice'i korpuse mõlemal küljel.
- ▶ Võtke kate Fig. 131 (7) teise käega ülespoole välja.
- ▶ EasyTwist-Ice on neljaks osaks lahti võetud. (vt. Fig. 132)

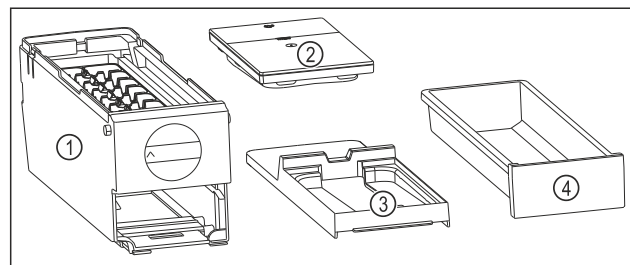


Fig. 132 EasyTwist-Ice'i koostisosad

- (1) EasyTwist-Ice'i korpust koos jääkuubikuala-sega
- (2) Veepaak
- (3) Kate
- (4) Jääkuubikusahtel

### TÄHELEPANU

Kahjustusoht asjatundmatu demontaaži tõttu!  
Varustuse murdumine, lõhestumine ja killunemine. Kui võtate EasyTwist-Ice'i korpust edasi lahti, siis võite pöördnupu või EasyTwist-Ice'i korpuse osi kahjustada.

- ▶ Osandage EasyTwist-Ice ainult kujutatud koostisosadeks. (vt. Fig. 132)
- ▶ Puhastage EasyTwist-Ice'i korpust Fig. 132 (1) tervikuna.

### EasyTwist-Ice'i puhastamine

Tehke kindlaks, et järgmised eeldused on täidetud:

- EasyTwist-Ice on lahti võetud. (vt. EasyTwist-Ice'i lahtivõtmine)
- ▶ Puhastage jääkuubikusahtel, veepaak, kate ja EasyTwist-Ice'i korpust sooja vee ning vähese nõudepesuvahendiga.
- ▶ Kuivatage kõik puhastatud koostisosad kuiva lapiga täielikult.
- ▶ EasyTwist-Ice on puhastatud.

## EasyTwist-Ice'i monteerimine

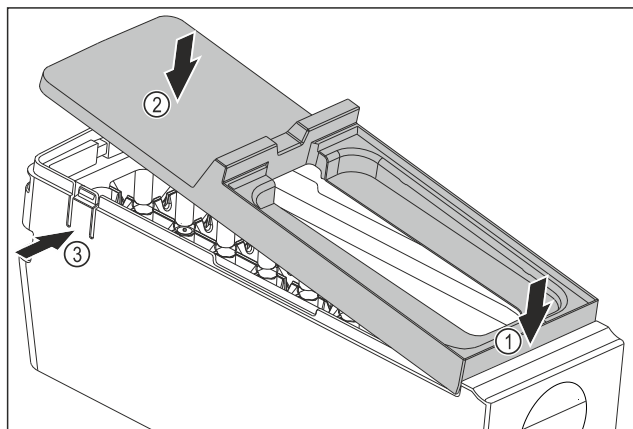


Fig. 133

- ▶ EasyTwist-Ice'i korpuse kate monteerimine: Pange kate ees kohale. Fig. 133 (1)
- ▶ Langetage taga katet. Fig. 133 (2)
- ▷ Kate fikseerub kuuldavalt mõlemasse aasa Fig. 133 (3).

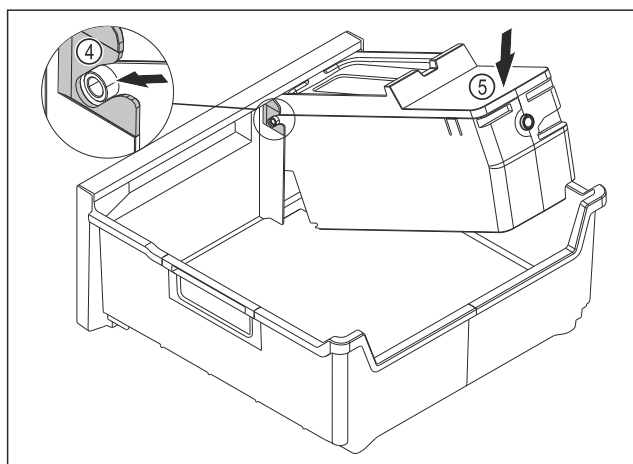


Fig. 134

- ▶ EasyTwist-Ice'i korpuse monteerimine: Lükake EasyTwist-Ice'i korpus juhikutesse Fig. 134 (4).
- ▶ Vajutage EasyTwist-Ice'i korpust Fig. 134 (5) taga alla poole.
- ▷ EasyTwist-Ice'i korpus fikseerub kuuldavalt.

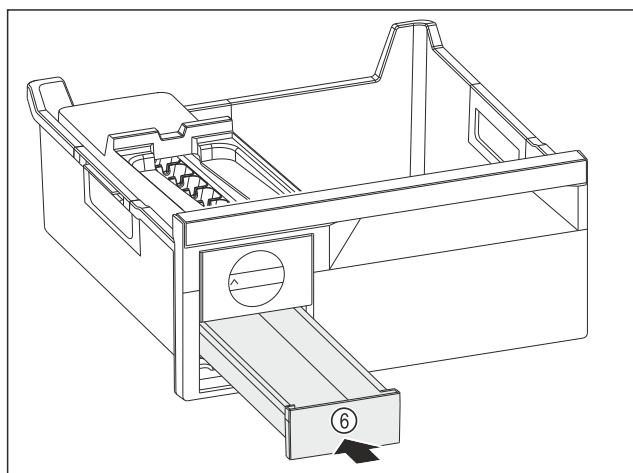


Fig. 135

- ▶ Lükake jääkuubikusahtel Fig. 135 (6) sisse.



### HOIATUS

Mürgistusoht saastunud vee tõttu!

- ▶ Täitke veepaaki ainult joogiveega.

- ▶ Täitke veepaak veega.
- ▶ Pange veepaak sisse.
- ▶ Pange sahtel sisse. (vt. 8.6 Sahtlid)
- Kui kasutate filtreerimata vett:
- ▶ Utiliseerige jääkuubikud, mis toodetakse 24 tunni vältel pärast jääkuubikute esmakordset valmistamist.

-või-

- Kui kasutate filtreeritud vett:
- ▶ Utiliseerige jääkuubikud, mis toodetakse 48 tunni vältel pärast jääkuubikute esmakordset valmistamist.

## 9.4.6 Pärast puhastamist

- ▶ Hõõruge seade ja varustusosad kuivaks.
- ▶ Ühendage seade külge ja lülitage sisse.
- ▶ Aktiveerige SuperFrost (vt. 7.2 Seadme funktsioonid) .  
    Kui temperatuur on piisavalt madal:
- ▶ Pange toiduained sisse.
- ▶ Korrake regulaarselt puhastust.

## 10 Kliendiabi

### 10.1 Tehnilised andmed

Temperatuurivahemik	
Jahutamine	3 °C kuni 9 °C
BioFresh	0 °C kuni 3 °C
Külmutamine	-26 °C kuni -15 °C

Maksimaalne külmutamiskogus/24 h	
Külmutusosa	vt tüübisilti «Külmutamisvõimsus .../24 h» all

Varustuse maksimaalne laadimisraskus			
Varustus	Seadme laius 550 mm (vt montaaži-korraldust, Seadme mõõdud)	Seadme laius 600 mm (vt montaaži-korraldust, Seadme mõõdud)	Seadme laius 700 mm (vt montaaži-korraldust, Seadme mõõdud)
Sahtel klaasplaadil (vt. 8.6.1 Sahtel seadme põrandal või klaasplaadil)	12 kg	15 kg	--

Jääkuubikute tootmine EasyTwist-Iceiga*	
Ajaline kestus -18 °C juures	u 5,5 h
Ajaline kestus sisselülitatud SuperFrosti puhul	u 3 h

Valgustus	
Energiatõhususklass <sup>1</sup>	Valgusallikas
See toode sisaldab ühte või mitut energiatõhususklassi G valgusallikat.	LED

<sup>1</sup> Seade võib sisaldada erinevate energiatõhususklassidega valgusallikaid. Esitatud on madalaim energiatõhususklass.

WLAN ühendusega seadmetele.\*

Sagedusandmed*	
Sagedusriba	2,4 GHz

Sagedusandmed*	
Maksimaalselt kiiratud võimsus	< 100 mW
Raadiosideadise kasutuseesmärk	Sidumine kohaliku WLAN andmevõrguga andmesideks

## 10.2 Käitumürad

Seade põhjustab käituse ajal erinevaid töömürasid.

- **Madalal jahutusvõimsusel** töötab seade energiasäästlikumalt, aga kauem. Helitugevus on **väiksem**.
- **Suurel jahutusvõimsusel** jahutatakse toiduaineid kiiremini. Helitugevus on **kõrgem**.

Näited:

- aktiveeritud funktsioonid (vt. 7.2 Seadme funktsioonid)
- töötav ventilaator
- äsja sissepandud toiduained
- kõrge ümbrustemperatuur
- kaua avatud uks

Müra	Võimalik põhjus	Müra liik
Mulise mine ja pladise mine	Külmaaine voolab külmaringluses.	Normaalne töömüra
Kahise mine ja sise mine	Külmaainet pritsitakse külmaringlusesse.	Normaalne töömüra
Põrise mine	Seade jahutab. Helitugevus sõltub jahutusvõimsusest.	Normaalne töömüra
Surise mine ja sahiseme mine	Ventilaator töötab.	Normaalne käitumüra

Müra	Võimalik põhjus	Müra liik
Klõpsumine	Komponente lülitatakse sisse ja välja.	Normaalne lülitumüra
Ragise mine või sumise mine	Ventiilid või klapid on aktiivsed.	Normaalne lülitumüra

Müra	Võimalik põhjus	Müra liik	Kõrvaldus
Vibratsioon	Ebasobiv ülespanek	Veamüra	Joondage seade seadjalgade kaudu horisontaalselt välja.
Kolise mine	Varustus, esemed seadme siseruumis	Veamüra	Fikseerige varustusosad. Jätke esemete vahele vahe.

## 10.3 Tehniline rike

Teie seade on konstrueeritud ja valmistatud nii, et on tagatud selle talitluskindlus ning pikk eluiga. Kui siiski peaks tekkima käituse ajal rike, siis kontrollige palun, kas rike on põhjustatud käsitsemisveast. Sellisel juhul tuleb Teil tekkivate kulude eest tasuda ka garantiiajal.

Järgmisi rikkeid saate ise kõrvaldada.

### 10.3.1 Seadme funktsioon

Viga	Põhjus	Kõrvaldamine
<b>Seade ei tööta.</b>	→ Seade pole sisse lülitatud.	▶ Lülitage seade sisse.
	→ Võrgupistik pole korralikult pistikupesasse pistetud.	▶ Kontrollige võrgupistikut.
	→ Pistikupesa kaitse pole korras.	▶ Kontrollige kaitset.
	→ Voolukatkestus	▶ Hoidke seadet suletuna. ▶ Toiduainete kaitsmine: Asetage külmaakud ülal toiduainetele või kasutage kauem kestva voolukatkestuse korral detsentraalset sügavkülmkappi. ▶ Ärge külmutage ülesulanud toiduaineid uuesti.
	→ Seadmepistik pole korralikult seadmesse pistetud.	▶ Kontrollige seadmepistikut.
<b>Temperatuur pole piisavalt madal.</b>	→ Seadme uks pole korralikult suletud.	▶ Sulgege seadme uks.
	→ Toite- ja heitventilatsioon on ebapiisav.	▶ Tehke ventilatsioonivõre vabaks ja puhastage.
	→ Ümbrustemperatuur on liiga kõrge.	▶ Probleemi lahendus: (vt. 1.4 Seadme kasutusvaldkond)
	→ Seadet avati liiga sageli või liiga kauaks.	▶ Oodake ära, kuni nõutav temperatuur iseseisvalt taastub. Kui mitte, siis pöörduge klienditeenindusse. (vt. 10.4 Klienditeenindus)
	→ Ilma SuperFrostita pandi sisse suur kogus värsked toiduained.	▶ Probleemi lahendus: (vt. SuperFrost)



Viga	Põhjus	Kõrvaldamine
	→ Temperatuur on valesti seadistatud.	▶ Seadistage temperatuuri madalamaks ja kontrollige 24 tunni möödudes.
	→ Seade seisab soojusallikale (pliid, kütteseade vms) liiga lähedal.	▶ Muutke seadme või soojusallika asukohta.
<b>Uksetihend on defektne või tuleb muudel põhjustel välja vahetada.</b>	→ Uksetihend on vahetatav. Seda on võimalik vahetada ilma täiendavate abitööriistadeta.	▶ Pöörduge klienditeenindusse. (vt. 10.4 Klienditeenindus)
<b>Seade on jäätunud või tekib kondensvesi.</b>	→ Uksetihend võib olla soonest välja libisenud.	▶ Kontrollige uksetihendi korrektset paiknemist soones.
<b>Seadme välispinnad on soojad*.</b>	→ Külmaringluse soojust kasutatakse kondensvee vältimiseks.	▶ See on normaalne.

## 10.3.2 Varustus

Viga	Põhjus	Kõrvaldamine
<b>Sisevalgustus ei põle.</b>	→ Seade pole sisse lülitatud.	▶ Lülitage seade sisse.
	→ Uks oli kauem kui 15 min lahti.	▶ Sisevalgustus lülitub avatud ukse korral u 15 min pärast automaatselt välja.
	→ LED valgustus on defektne või kate on kahjustatud.	▶ Pöörduge klienditeenindusse. (vt. 10.4 Klienditeenindus)

## 10.4 Klienditeenindus

Kontrollige esmalt, kas Te saate vea iseseisvalt kõrvaldada (vt. 10 Kliendiabi) . Kui mitte, siis pöörduge klienditeenindusse.

Aadressi leiate kaasasolevast brošüürist «Liebherriteenindus» või lingilt [home.liebherr.com/service](http://home.liebherr.com/service).



### HOIATUS

Asjatundmatu remont!  
Vigastused.

- ▶ Seadme ja võrguühendusjuhtme remonditöid ning muud sekkumist, mida pole selgesõnaliselt (vt. 9 Hooldus) ära mainitud, laske teostada ainult klienditeenindusel.
- ▶ Laske kahjustatud võrguühendusjuhete asendada ainult tootjal, tema klienditeenindusel või sarnase kvalifikatsiooniga isikul.
- ▶ IEC pistikuga seadmetel tohib vahetust teostada klient.

### 10.4.1 Klienditeenindusega ühendust võtmine

Tehke kindlaks, et järgmine seadme informatsioon on käepärast:

- Seadme nimetus (Model ja Index)
- Teenindus-nr (Service)
- Seeria-nr (S-Nr.)

▶ Pärige seadme informatsiooni displei kaudu. (vt. Seadmeinfo)

**-või-**

- ▶ Võtke seadme informatsioon tüübisildilt. (vt. 10.5 Tüübisilt)
- ▶ Märkige seadme informatsioon üles.

- ▶ Teavitage klienditeenindust: teatage vead ja seadme informatsioon.
- ▷ See võimaldab kiiret ja eesmärgipärast teenindamist.
- ▶ Järgige klienditeeninduse edasisi korraldusi.

## 10.5 Tüübisilt

Tüübisilt asub sahtlite taga seadme siseküljel.

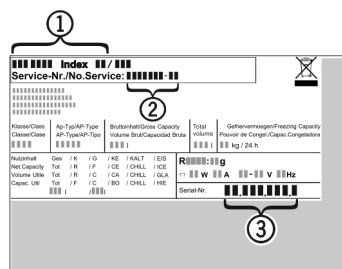


Fig. 136

- (1) Seadme nimetus
  - (2) Teenindus-nr
  - (3) Seeria-nr
- ▶ Lugege informatsioon tüübisildilt maha.

## 11 Käigustvõtmine

- ▶ Tühjendage seade.
- ▶ Lülitage seade välja. (vt. Seadme välja- ja sisselülitamine)
- ▶ Tõmmake võrgupistik pistikupesast välja.
- ▶ Eemaldage vajaduse korral külmutusseadme pesa: Tõmmake külmutusseadme pesa seadmepistikust välja ja liigutage samaaegselt vasakule ning paremale.
- ▶ Puhastage seade. (vt. 9.4 Seadme puhastamine)
- ▶ Jätke halbade lõhnade tekkimise vältimiseks uks lahti.

## 12 Utiliseerimine

### 12.1 Seadme ettevalmistamine utiliseerimiseks



**Li-Ion**

Liebherr paigaldab mõnedesse seadmetesse akusid. ELis on seadusandja kohustanud lõppkasutajat keskkonnakaitse põhjustel need akud enne vanaseadmete utiliseerimist välja võtma. Kui Teie seade sisaldab akusid, siis on seadmele paigaldatud vastav juhise.

**Lambid** Juhul, kui Te suudate lambid iseseisvalt ja purustusteta välja võtta, võtke need samuti enne utiliseerimist välja.

- ▶ Võtke seade käigust.
- ▶ Kui võimalik: võtke lambid purustusteta välja.

### 12.2 Seadme keskkonnasõbralik utiliseerimine



Seade sisaldab veel väärtuslikke materjale ja tuleb suunata sorteerimata olmeprügist eraldi käitlusse.

**Lambid** Utiliseerige mahavõetud lambid vastavate kogumissüsteemide kaudu.

**Saksamaal:** Te saate kohalikes taaskäitlus- / toorme- jaamades seadme tasuta klassi 1 kogumismahuti kaudu utiliseerida. Uue külmiku / sügavkülmiku ostmisel ja müügipinna > 400 m<sup>2</sup> korral võtab kaubandus vana seadme ka tasuta tagasi.



#### **HOIATUS**

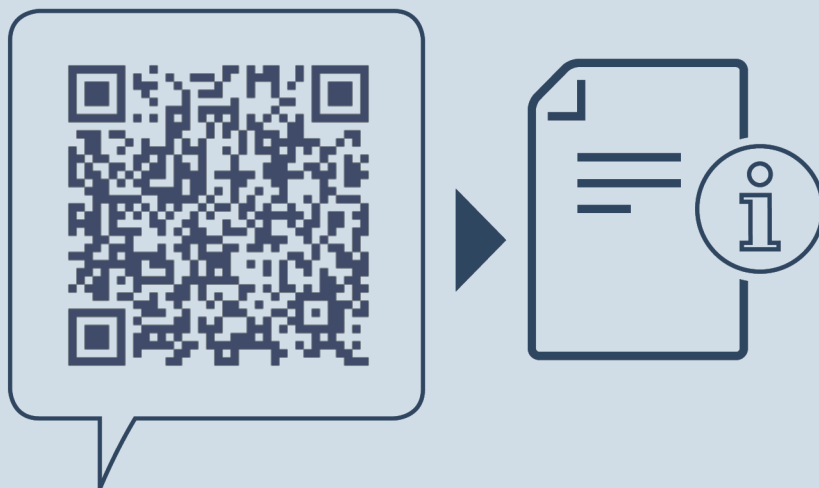
Väljatungiv külmaaine ja õli!

Tulekahju. Sisalduv külmaaine on keskkonnasõbralik, kuid põlemisvõimeline. Sisalduv õli on samuti põlemisvõimeline. Eralduv külmaaine ja õli võivad vastavalt kõrge kontsentratsiooni korral ja eksternse soojusallikaga kokkupuutel süttida.

▶ Ärge kahjustage külmaaineringluse torustikke ja kompressorit.

- 
- ▶ Järgige juhiseid seadme transportimise kohta.
  - ▶ Transportige seade kahjustusteta ära.
  - ▶ Utiliseerige akud, lambid ja seade vastavalt ülal nimetatud nõuetele.





[home.liebherr.com/fridge-manuals](https://home.liebherr.com/fridge-manuals)

**ET** külmiku-sügavkülmiku kombinatsioon BioFreshiga

Väljaandmise kuupäev: 20240724

**Artikli-nr indeks: 7083576-00**

Liebherr-Hausgeräte Marica EOOD  
Bezirk Plovdiv  
4202 Radinovo  
Bulgarien